# Amtshlatt

der k. k.

## Reichshaupe- und



## Residenzstadt Wien.

Erscheint jeden Dienstag und Freitag abends.

Mr. 104.

freitag, den 28. December 1894.

Jahrgang III.

Pranumerationspreise:

Für Wien: ohne Buftellung gangjährig 6 fl., halbjährig 3 fl. " mit Zustellung ganzjährig 7 fl., halbjährig 3 fl. 50 fr.

Für die Provinz: ganzjährig 8 fl., halbjährig 4 fl.

Ginzelnegemplare à 10 fr. im Redactionslocale im Rathhaufe.

## Gemeinderath.

Sikung des Gemeinderathes.

Freitag, den 4. Janner 1895, 5 Uhr nachmittags.

## Stadtrath.

### Sikungen des Stadtrathes.

Mittwoch, den 2. Jänner 1895. Donnerstag, ben 3. Jänner 1895. Freitag, den 4. Janner 1895.

### Bericht

über die Stadtraths. Sigung vom 12. December 1894 (vormittags).

Borfitende: Bice-Bürgermeifter Dr. Richter.

Bice-Bürgermeifter Matenauer.

Unwesende: Dr. v. Billing,

Müller, Boschan, Dr. Rechanstn,

v. Göß,

v. Neumann,

Shlechter,

Dr. Sadenberg,

Dr. Buber, Dr. Rlogberg, Schneiderhan, Stiagny,

Rreindl,

Bangoin,

Dr. Lueger,

Dr. Bogler,

Matthies,

Wigelsberger,

Mager,

Wurm.

Entschuldigt: St.=R. Dr. Leberer.

Rrant: St.= R. Rückauf.

Schriftführer: Magiftrats-Concipift S. Bfe iffer

Bice-Burgermeifter Magenaner eröffnet die Gigung. Die St. R. Dr. Leberer und Stiafny entschulbigen ihr Ausbleiben, eventuell ihr Spaterfommen wegen einer Sigung ber Donauregulierungs Commission. (Bur Renntnis.)

Ausweise über Commissionsgeburen pro August=October 1893 und über die Commiffionegeburen Schulbau Grougaffe in Beinhaus.

Diese Ausweise werden über Antrag Dr. Lueger einem Referenten zugewiesen.

(9570.) St.-R. Dr. Suber referiert über bas Unfuchen Ferd. Siden berg & Sohne um grundbücherliche Löschung Ginl.= 2. 429. Rufsborf, und beantragt, die Löschung der auf der Ginl.- 3. 429, Confcr. nr. 128 Nufeborf, für die Gemeinde Bien einverleibten Reallast wegen Reconstruierung, eventuell Caffierung des Rauchcanales auf Roften ber Gefuchfteller zu genehmigen. (Angenommen.)

(9063.) Derfelbe referiert über Befuche um Berleihung bes Burgerrechtes aus bem V. Bezirke und beantragt die Gesuches gewährung für:

Dittrich Frang, Hausbesitzer und Sattler;

Forfiner Anton, Fiater-Gigenthumer;

Seidl Cafpar, Fiater-Eigenthümer.

(Angenommen.)

(9703.) Derfelbe referiert über die Berleihung einer communalen Auszeichnung für ben Burgerschul-Director Anton Maner, und beantrogt die Berleihung des Bürgerrechtes mit Rachficht der Taren.

(Angenommen; an ben Gemeinberath.)

(9698.) Derfelbe referiert über die Unweifung der Benfion für die Boltsichullehrerin Barbara Rlingsbiegt, Lehrerin an ber Bolteschule I., Bartenfteingaffe 7, und beantragt, derfelben anläselich ihrer auf Grund des Landesschulrathes vom 12. November 1894. 3. 11131, erfolgten Berfetzung in den bleibenden Ruheftand bie normalmäßige Benfion per 300 fl. vom 1. December 1894 angefangen nach Einstellung bes Gehaltes und ber Duinquennien mit 30. Rovember d. J. und des Quartiergeldes mit Ende April 1895 aus der Wiener Lehrerpenfionscaffe gegen feinerzeitige entsprechende Abrechnung mit der n. so. Landes Lehrerpenfionscaffa zuerkennen zu wollen.

(Angenommen.)

(9704.) **Derselbe** referiert über die Bewilligung einer Concretalspension für die Lehrerswaise Franz Kießlinger und besantragt, demselben anlässlich des am 22. September 1894 erfolgten Ablebens der Mutter Theresia die normalmäßige Concretalpension per 183 fl. 33 fr. dis zur Bollendung des 20. Lebensjahres oder dis zum Tage einer etwa früher erlangten Bersorgung vom 1. October 1894 an aus der Biener Lehrerpensionscassa gegen seinerzeitige entsprechende Abrechnung mit der n. sö. Landes-Lehrerpensionscassa unter Einstellung des disherigen Erziehungsbeitrages mit Ende September zuzuerkennen.

(9699.) Derfelbe referiert über das Ansuchen der Allgemeinen öfterreichischen Elektricitäts=Gesellschaft um Kabellegung im I. und VIII. Bezirke und beantragt, diesem Ansuchen im Sinne des Magistrats= Antrages Folge zu geben. (Angenommen.)

(9776.) Derselbe referiert über das Ansuchen der Wiener Elektricitäts-Gesellschaft um Kabellegung im VII. Bezirke, Mariahilferstraße, und beantragt die Bewilligung im Sinne des Magistrats-Antrages.

(9743.) Derselbe reseriert über die Anweisung der Bension für den Bolksschullehrer Alois Giballe und beantragt, demselben auf Grund der mit dem Erlasse des Landesschulrathes vom 4. November 1894, Z. 11076, ersolgten Bersetzung in den bleibenden Ruhestand die normale Bension von 1400 fl. vom 1. December 1894 angesangen nach Einstellung des Gehaltes und der Quinquennien mit Ende Noevember 1894 und des Quartiergelbes mit Bezug auf den § 4 des Gemeinderathse-Beschlusses vom 27. April 1875, Z. 3032/74, und unter Hinweis auf den vorliegenden Nachweis, dass die Zustellung des Bensionse-Decretes mit 12. November 1894 ersolgt ist, sowie mit Rücksicht auf die Note des Bezirksschulrathes vom 29. November 1894, Z. 2800, mit Ende Fänner 1895 aus der Wiener Lehrerpensionse cassa gegen seinerzeitige entsprechende Abrechnung mit der n.-ö. Landese Lehrerpensionscassa zuzuerkennen. (Angenommen.)

(9777.) Derfelbe referiert über bas Ansuchen ber Johanna Krafauer um grundbücherliche Löschung Einl. 2. 1668, II. Bezirk, und beantragt, dem Ansuchen berselben um Löschung ber auf ihrem Hause Einl. 2. 1668, II. Bezirk, haftenden Berbindlichkeit bezüglich breier Gnadenfenster gegen den Hofraum des ehemaligen Hauses Conscr. 2. 231 Leopoldstadt, Einl. 2. 943 (Provincial Strafhaus), auf Kosten der Gesuchstellerin zu genehmigen.

(9695.) Derfelbe referiert über das Ansuchen des Karl und der Anna Kronsteiner um grundbücherliche Löschung Einl.-Z. 954, III. Bezirk, und beantragt, die Aussertigung der Löschungserklärung bezüglich der auf der Realität Einl.-Z. 954 des III. Bezirkes auf Grund des Reverses vom 2. Jänner 1894, M.-Z. 199332, zu Gunsten der Gemeinde Wien hastenden Reallast der Verpflichtung zur Cassierung eines Ateliers auf Kosten der Partei zu bewilligen.

(Angenommen.)

(9790.) Derselbe reseriert über dus Ansuchen des Bereines Deutsche Wiener Turnerschaft um Überlassung des Turnsaales und Turnplazes in der Bolksschule VII., Burggasse 16, und beantragt, dem gesuchstellerischen Bereine den Turnsaal und Turnplaz in der obgenannten städtischen Bolksschule für Knaden zur Abhaltung von Turnübungen seitens der Bereinsmitglieder an jedem Montag und Donnerstag von ½ 7 bis ½ 9 Uhr abends unter den vom magistratisschen Bezirksamte für den VII. Bezirk ausgestellten Bedingungen zu überlassen. (Angenommen.)

(9457.) Derfelbe referiert über die Überlaffung eines Lehrzimmers an der Knaben-Boltsichule I., Doblhoffgasse 6, zur Ertheilung bes

```
evangelischen Religionsunterrichtes an Schülern bes Schottengymnasiums
                                            (Angenommen.)
und beantragt die Gefuchsgemährung.
    (9074.) St.-A. Schlechter referiert über Befuche um Aufnahme
in ben Wiener Gemeindeverband und beantragt bie Buficherung
ber Aufnahme in ben Gemeindeverband an:
    Rorften Bertrud, Rrantenpflegerin;
    Binter Stephan, Schuhmacher;
    Seine Levi, Bemischtwaren-Berichleiger;
    Luszaf Matthias, Schneiber;
    Bajzig Leopoldine, Sausbesorgerin (VI. Bezirt);
     (9184.) die Berleihung der Zuständigkeit an:
     Lebhardt Jofef, f. f. Brieftrager;
     Rifinger Johann, Geschäftebiener;
     Baverta Josef, Schneiber;
     Bojna Johann, Bolier;
     Reiter Anton, Schuhobertheil-Erzenger
     Bobhrabsty Josef, Leichenträger;
     Schüt Bengel, Sollicitator;
     Moc Bengel, f. f. hof-Reitfnecht;
     Riepel Glifabeth, Stubenmabchen;
     Bolaf Johann, Bronzearbeiter;
     Rehačet Chrill, Schuhmacher;
     Banfer Chriftine, Sausbeforgerin;
     Stepanet Johann, Schuhmacher;
     Junger Jofef, Glaferer;
     Riedel Alois, Schuhmacher;
     Saug Ignaz, Gemifchtwaren-Berfchleiß (VII. Begirt);
     (9186.) bie Buficherung ber Aufnahme in ben Biener
Gemeindeverband an :
     Baubice Frang, Drechelerei-Bilfearbeiter;
     Müller Buftav Adolf, Geschäftediener;
     Biefeder Jofef, Maurer;
     Raiser Ferdinand, Buchhalter (VII. Bezirk);
     (9367.) Fulanite Matthiae, Damenhut-Erzeuger;
     Scharrer Rarl Frang, Scontift;
     Scharrer Johann Josef, Diener (VII. Bezirf);
     (9390.) bie Berleihung ber Buftanbigkeit an:
     Behetner Theresta, Röchin;
     Bragan Anna, Röchin;
     Grünhut Galomon, Dienstmann;
     Ettmager Leopold, Appreturgehilfe;
     Brauer Wilhelm, Tifchlergehilfe;
     Brona Johann, Bausdiener;
     Sturm Apollonia, Bedienerin;
     Taub Adolf, Rurg- und Tafchnerwaren-Berschleiß;
     Sulbe Frang, Tabal-Trafitant;
     Sangufet Anton, Schneidergehilfe;
     Betermann Johann, Gaftwirt;
     Befet Sylvester, Tifchlergehilfe;
     Brifril Marie, Schuhmacherswitwe;
     Bagat Bincenz, Schloffer;
     Retolicky Anton, Mechanifergehilfe;
     361 Anton, Mufiter;
     Bergog Jofef, Saufierer (VI. Begirt);
```

(9590.) die Buficherung ber Aufnahme in ben Biener

Lamberger Josef Mager, Beinhandler;

Saller hermann Lorenz, Sollicitator (VII. Bezirk);

Gemeindeverband an:

(9591.) die Berleihung ber Zuftanbigkeit an: Laudon Johann, Maurergehilfe; Rucera Antonie, Sammlerin des fatholischen Baisen-Silfepereines : Fischer Rarl, Stuccateurgehilfe; 3 wieb Thomas, Sollicitator; Anders = Czepet Couard, Silberarbeiter; Raubelfa Francisca, Schneiberin; Bonauer Josef, Badergehilfe; Reichelt Beinrich, Schneider; Brohasta Johann, Drudergehilfe; Polak Frang, Schuhmacher; Staniet Ratharina, ohne; Brabel Theresia, Dienerin; Dpis Leopold, Frifeur; Slawit Jofef, Beugschmiedgehilfe; Dberleitner Michael, Gaftwirt und Sausbesitzer; Frankl Abolf, Dberbeamter; Rlaczek Frang, Schneiber; Ebler Johann, Schreib, und Zeichenrequisitenhandler; Stohl Chuard, Beichäftsbiener; Brem Frang, Maurergehilfe; nomet Bengel, Schneibergehilfe;

(Angenommen.)

(8269, 8471.) St.-A. Dr. Rechansky referiert über bie Relationen bezüglich der vom Canal Dberauffeher während des britten Quartales 1894 vorgenommenen Revisionen und die durch Aufseher aus fremden Bezirken in demselben Quartale vorgenommenen Superrevisionen und beantragt die Kenntnisnahme. (Angenommen.)

Brotich August, Schuhmachergehilfe (VII. Begirt).

(9131.) Derfelbe referiert über das Ansuchen der Amalia Abler um Berleihung der Zuständigkeit und beantragt die Gesuchsgewährung gegen Erlag der normalen Taxe.

(Angenommen.)

(9016.) Derfelbe referiert über Gesuche um Aufnahme in ben Biener Gemeindeverband und beantragt die Berleihung ber Zusftandigkeit an:

Stubnicka Wenzel, Tafchner;

Danet Ludwig, Raffeehausbesitzer;

Beber Norbert, Badergehilfe;

Rimfer Ferdinand, Commis;

Manr Juliana, Saushälterin;

Großhaupt Franz, Steinmetgehilfe;

Göt Josef, Schneider;

Groper Josef, Emailmaler;

Böhm Michael, Rellner;

Rrumschmid Undreas, Commiffionar;

Unger Unna, Schuhftepperin;

Rottula Johann, Büchsenmacher;

Sherner Johann, Gaftwirt (VIII. Begirt);

(9194.) die Buficherung der Aufnahme in den Gemeindes verband:

Udler Bermann, Bandelsgefellichafter;

Frantl Bernhard, Sandelsgesellschafter;

Rlein Marcus, Rleidermacher;

Spiter Jonas, Bemischtwaren=Berschleißer;

Stern Ignag, Damenkleibermacher;

Beil Mar, Correspondent;

Fisch! Guftav, Inhaber ber Firma Leop. Fisch! & Sohn; Schmidt Barbara, Birtschafterin (I. Bezirk.)

(Angenommen.)

(9757.) **St.-A. Dr. Sackenberg** referiert über das Ansuchen bes Martin Riß um Ermäßigung der Canaleinmündungsgebür XVII., Dornbach, Hauptstraße Nr. 109, und beantragt, im Sinne bes Gesetzes vom 9. April 1894, L.-G.-Bl. Nr. 14, die Canaleinmündungsgebür für obiges Haus vorläusig auf den Betrag von 99 fl. 54 fr. zu bestimmen. Die angesuchten vier Viertelsahrsraten werden gegen Terminsversall bei Nichteinhaltung einer derselben bes willigt.

(9760.) Derfelbe referiert über bas Ansuchen des Johann und der Marie Janka um Ermäßigung der Canaleinmündungsgebür für das Hauß XVII., Dornbach, Hauptstraße 105, und beantragt im Sinne des Gesetzes vom 9. April 1894, L.-G.≥Bl. Ar. 14, die Canaleinmündungsgebür für obiges Haus vorläufig mit 63 fl. 60 kr. 3u bestimmen. (Angenommen.)

(9758.) Derfelbe referiert über das Ansuchen des Franz Blöckinger, XVII., Dornbach, Hauptstraße 99, um Ermäßigung der Canaleinmundungsgebur und beantragt, im Sinne des Gesetes vom 9. April 1894, L. G. 281. Nr. 14, die Canaleinmundungsgebur für obiges Haus vorläusig mit 232 fl. 32 fr. zu bestimmen.

(Angenommen.)

(9759.) Derselbe reseriert über das Ansuchen des Franz und Heinrich Glaser, XVII., Dornbach, Hauptstraße 107, um Herabsteung der Canaleinmündungsgebür und beantragt, im Sinne des Gesetzes vom 9. April 1894, L. G. Bl. Nr. 14, die Canalseinmündungsgebür für das Haus XVII., Dornbach, Hauptstraße 107, vorläufig mit 141 fl. 90 fr. zu bestimmen. (Angenommen.)

(9628.) St.- R. v. Got referiert über die Berbefferung der Beleuchtung im XII. Bezirfc, Millergasse und Schönbrunner hauptstraße, und beantragt die Genehmigung des Stadtbauamts-Projectes und der durch die Ausführung desselben erwachsenden budgetmäßig bedeckten Wehrkosten für Gasconsum per 733 fl. 52 fr. (Angenommen.)

(8868.) Derselbe referiert über das Project für den Bau eines Requisitendepots für die Feuerwehr in Speising und beantragt, auf Grund des Local-Commissions-Protofolies vom 9. November 1893 und der Bauamtsäußerung vom 13. December die Bergrößerung und Renovierung des Feuerwehr - Requisitendepots im städtischen Hause Nr. 51 (Nebenhaus) Hauptstraße in Speising im XIII. Bezirke mit dem Kostenderage von 1820 fl. zu genehmigen und ist die Bebedung dieses Betrages im Budget pro 1895 zu suchen. (Angenommen.)

(9679, 9773.) Derfelbe referiert über Gesuche um Berleihung bes Bürgerrechtes und beantragt bie Gesuchsgemahrung für:

Bogt Josef, Schneider;

Reiß Abolf, Rragen= und Manschetten-Erzeuger.

(Angenommen.)

(9595.) Derfelbe referiert über Gesuche um Aufnahme in ben Gemeindeverband und beantragt: a) die Zusicherung der Aufenahme in ben Gemeindeverband an:

Biber Roman, Architeft und Stadtbaumeifter;

Benighofer Adolf, Militar-Rechnungs-Acceffift;

Imanowitsch Richard, Hausbesitzer (XIII. Bezirk);

(9740.) b) die Berleihung der Zuständigkeit an:

Scheidl Ignaz, Fabritsarbeiter;

Rugler Frang, Gifendrehergehilfe;

Brannias Lorenz, Rutscher;

Slabet Martin, Bilfsarbeiter, Boffinger Rarl, gemefener Bierführer; Langer Bengel, Büdergehilfe; Balbaner Josef, Beichenwächter; Friedl Josef, Gartner; Dauba Johann, Spenglermeifter: Rollros Andreas, Fabrifearbeiter; Rulczychi Jofef, Lederzurichtergehilfe : Englmann Georg, Milchmeier; Albuftin Rarl, Bindergehilfe; Bolf Anton, Bausbeforger; Roczwara Rudolf, Maschinenwärter; Schidel Frang, Brantweinschant-Inhaber; Banglit Frang, Taglöhner; Lauterbod Johann, Strafenkehrer ; Rorat Franz, Deichgraber; Underl Johann, Rutscher: Lehner Benedict, Gaftwirt ; Cbermann Magdalena, Bahnbeamtenswitme; Baft ! Rarl, Bindergehilfe; Sell Bius, Weichenwächter ; Beiblich Alois, Fleischhauer und Bausbefiger; Fischer Rarl, Apothefer ; Runtich Johann, Fabrifearbeiter : Trura Anton, Golbarbeiter: Lengefelber Rarl, Brivatcaffier. (9017.) Strommer Rarl, Rachtwächter; Brucha Marie, Bausbeforgerin; Jung Marie, Röchin; Eremiasch Johann, Rarrenfchleifer; Raut Laurenz, Bilfsarbeiter; Bilber Johann, Sauer; Buber Marie, Stubenmadchen; Fuche Laurenz, Scontift; Egibi Michael, Bausbeforger; Brchal Josef, Gartnergehilfe; Sallocher Johann, Färber und Hausbefitzer; Schrefel Leopold, Ruticher; Rahri Johann, Bausbeforger; Wanet Jofef, Ruticher; Biegler Josef, Gemischtwaren-Berschleifer ; Bangl Jafob, Gemischtwaren Berschleißer; Edert Gottfried, Rothgerbergehilfe; Bolf Josef, Raufmann und Sauseigenthumer; Grimm Frang 3., Sauseigenthumer (XIII. Begirt). (Angenommen.)

(9673.) St.-A. Schneiderhan referiert über das Ansuchen ber Firma Guido Rütgers um Nachsicht der Terminüberschreitung für die Pflasterung in der Rosinagasse, XVI. Bezirk, und beantragt, derselben die Überschreitung des Arbeitstermines für die ihr mit Stadtsraths-Beschluss vom 7. Juli 1893, 3. 4590, übertragene Holzstöckelspslasterung in der Rosinagasse zwischen der Schönbrunnerstraße und Bictoriagasse im XV. Bezirke um 1½ Tage aus den im Stadtbausamteberichte angeführten Gründen strassos nachzusehen.

(Angenommen.)

(9576.) Derfelbe referiert über die Strafverhängung über die Contrabentin für Canalraumung im XII. Begirte, Marie Steininger,

und beantragt, aus dem vorliegenden Anlaffe von einer Beftrafung abzusehen und die Contrabentin bloß zu verwarnen. (Ang en om men.) (8578.) Derfelbe referiert über ben Recurs ber Marie Steininger gegen eine ihr auferlegte Conventionalstrafe anläselich mangelhafter Canalraumung im XII. Bezirke und beantragt bie Aufhebung der Strafe. (Angenommen.) (9276.) Derfelbe referiert über Besuche um Aufnahme in ben Wiener Gemeindeverband und beantragt bie Berleihung ber Buftandigfeit an: Bartmann Johann, Badergehilfe; Bahl Anna, Bedienerin; Bilfing Rarl, Befchäftsführer; Drthofer Beter, Befchäftebiener ; Dmaft a Florian, Gemischtwarenhändler; Sarina Alexander, Gemischtwarenhandler; Urban Laureng, Beschäfteleiter; Seblaczek Leonhard, Maurergehilfe; Müller Josef, Ruticher; Binkler Johann, Wefchaftsführer; Borina Unna, Baushälterin; Britril Beinrich, Zimmermannsgehilfe: Radil Johann, Schneiber; Dengl Josef, Schuhmachergehilfe (XVI. Bezirt). (9368.) Laffer Raimund, Inventarführer des Hofburgtheaters; Friedl Anna, Sausbeforgerin; Schmidt Andreas, Schuhmacher; Maxera Friedrich, Goldarbeitergehilfe; Rnbat Rarl, Gifengiegergehilfe; Dajefsty Friedrich, Geschäftsbiener; Fiala Dominit, Bronzearbeitergehilfe; Röber Rarl, Brot- und Gebadt-Berfchleifer; Sindelka Frang, Gifenhoblergehilfe; Maner Ignaz, Gefchäftsauffeber; (9359.) die Buficherung ber Aufnahme in ben Gemeinde= verband an: Sailer Leopold, Anftreichergehilfe; Cimarich Andreas, Rleinfuhrmerksbefiger; Fabiany Johann, Realitätenvermittler. (Angenommen.) (9077.) Derfelbe referiert über Unfuchen um Berleihung bes Burgerrechtes und beantragt die Gesuchsgemährung für: Remec Johann, Schuhmacher; Smetal Anton, Bahntechnifer; Entlicher Frang, Schloffer; (9572.) Grubifits Unton, Schuhma her; Schmidt Georg, Gaftwirt; Sauswirth Jatob, Gemischtwaren Berschleißer; (9838.) Breg! Michael, Cartonagewaren-Erzeuger; Rinnlat Beinrich, Gemischtwaren=Berschleißer.

(9721.) Derfelbe referiert über Gesuche um Zusich erung ber Aufnahme in den Gemeindeverband und beantragt die Gesuchsgewährung für:

Reich ( Thomas, Schlossergehilfe; Werner Franz, Kutscher; Röck ( Sebastian, Bauzeichner; Zürn Aloisia, Näherin; Poglies Marie, Wirtschafterin (XVII. Bezirk).

(Angenommen.

Reinthaler Alois, Silfsarbeiter;

(9122.) Derfelbe referiert über Gesuche um Aufnahme in ben Gemeindeverband aus bem XVII. Bezirfe und beantragt die Gefuchsgewährung für : Loicht Janaz, Milchmeier; Baslreiter Matthias, Metallarbeiter; Tuppa Josef, Fabritetischlergehilfe; Barda Johann, Schloffergehilfe; Gera Josef, Rosshaar-Arbeiter; Lute & Unton, Bafderei-Inhaber; Reumann Adolf, Brivatier; Botorny Raroline, Geburtshelferin; Baulus Binceng, Tifchlergehilfe; Steinbod Marie, Sausbesorgerin; Mainusch Frang, Silfearbeiter; Cernocky Frang, Befchäftsvertreter; Bat Josef, Schneiber; Binder Georg, Raffeetoch; Peterka Franz, Schneiber; Muffil Anton, Tifchlergehilfe; Bolghuber Frang, Rurgmarenhandler; Merhaut Franz, Maschinenschloffergehilfe; Markus Andreas, Schuhmachergehilfe; Botte Amalia, Strumpfwirkergehilfin; Diary Rarl, Boftamtebiener; Lahoda Johann, Tifchlergehilfe. (Angenommen.) (9216.) Derfelbe referiert über Befuche um Berleihung bes Bürgerrechtes und beantragt die Gesuchsgemährung für: Remec Johann, Schloffer und Hausbefiter; Turet Josef Wengel, Schneider; Dworat Frang, Schuhmacher; Rolb Beorg, Baftwirt; Sohn Johann, Tapezierer. (Angenommen.) (9601.) St.-R. Areindl referiert über die Berpachtung ber Wiesenparcellen 416/1, 420/1 in Neuftift a. 2B. und beantragt, diefe Bachtungen für die Dauer vom 1. Janner 1895 bis 31. October 1899 im Ginne des Antrages des magiftratischen Bezirksamtes für ben XVIII. Begirf zu genehmigen. (Angenommen.) (9858.) Derfelbe referiert über ben Antrag bes Gemeinderathes Bartl wegen Strafenherstellung vor dem Paulanerhof im IV. Bezirke und beantragt, den bezüglichen Magiftratebericht zur Renntnis zu nehmen. (Angenommen.) (9751.) Derfelbe referiert über bas Ansuchen bes Dr. Ifibor Neumann um Bewilligung der Übertragung bes Bachtes ber Sternes fchen Stiftungsgrunde in Bringing an Theodor R. v. Engel und beantragt, diese Übertragung zu genehmigen. (Angenommen.) (9494.) Derfelbe referiert über die Uneinbringlichkeit eines Bflafterungstoftenrudftandes nach Frang Refiger und beantragt bie Abschreibung des Betrages von 106 fl. 48 fr. (Ungenommen.) (9596, 9444.) Derfelbe referiert über Befuche um Berleihung ber Buftandigfeit aus bem XVIII. Bezirfe und beantragt die Befuchsgewährung für: Beier Alois, Tifchler; Bauer Bartholomaus, Maurer;

Seichter Wilhelm, Gelcher;

Sannt Jofef, Badergehilfe;

3 ber Johann, Rleinschlächter;

Schenfirg Agnes, Saufiererin;

Brentner Maximilian, Gifenarbeiter;

```
Betfaleli Johann, Glafer;
      Grafer Franz, Taglöhner ;
      Flutschta Josef, Gartner :
      Bebnar Frang, Gifengießer;
      Maller Johann, Bausbeforger;
      Fuche Beorg, Badergehilfe :
      Böllner Rarl, Schuhmacher;
      Falbus Matthias, Schneider;
      Macaf August, Beamter ;
     Rreis Johann, Bader;
      Mafer Ratharina, Solzhandlerin;
     Blazejovsty Rarl, Berichleifer;
     Urbanet Binceng, Gemischtmaren-Berschleiger
     Beisler Anton, Maschinenheizer;
     Innerhuber Leopold, Ginfpannerkuticher;
     Lastovta Johann, Tifchlergehilfe;
     Strabta Balentin, Tabattrafifant;
     Rettner Josef, Feinzeugschmiedgehilfe;
     Rranger Josef, Buffchmied;
     Pfeifer Johann, Canalraumer ;
     Reugebauer Bengel, Schloffergehilfe;
     Bemann Anton, Tifchlergehilfe;
     Schlapansty Jofefa, Raffeeschänkerin;
     Bofbauer Couard, Schmiedgehilfe;
     Sagen Josef, Gifengießergehilfe;
     Beidinger Johann, Rutscher;
     Stiefvater Josef, Boftaushilfsbiener;
     Bauly Johann, Beizer;
     Pattermann Josef, Tischler;
     Blafchet Magdalena, Bascherin;
     Solzmann Matthias, Gaftwirt;
     Schmidt Beinrich, Caffadiener;
     (9015.) Rolb Franz, Bolizei-Agent;
     Medet Johann, Bilfearbeiter;
     Bagner Rofalia, Bahnbedienftetens=Witme;
     Banerl Josef, Schuhmacher;
     Jelinet Marie, Saushälterin;
     Sausta Josef, Plagmeifter (XIX. Bezirf). (Angenommen.)
     (9619.) Derfelbe referiert über die Berleihung der Buftandigfeit
an Johanna Schweba, Witwe des Michael Schweba, und bean-
tragt, berfelben und ihren Rindern die Buftandigfeit nach Wien ohne
Bahlung einer Buftandigfeits- und Rangleitage ju verleihen.
                                             (Angenommen.)
     (9835, 9571, 9458, 9574, 9456.) Derfelbe referiert über bie
Uneinbringlichfeit von hundesteuerbeitragen, beziehungsweise Strafen
nach 12 Parteien aus bem XIII. Bezirke, nach 19 Parteien aus bem
XIV. Bezirke, nach 5 Barteien aus dem V. Bezirke, nach 15 Barteien
aus bem VI. Bezirke und beantragt bie Abschreibung bes Betrages
von 276 fl.
                                             (Angenommen.)
     (9801.) St.-R. Matthies referiert über den Statthalterei-
Erlafs in Betreff bes Projectes der Gifenbahn Wien-Afpang für
ben Bau eines Lampistengebäudes am Bahnhofe III. Bezirt und
beantragt, dem Projecte eines Lampistengebäudes in ber Station
Wien ber Gifenbahn Wien-Afpang vom Standpunkte ber Local-
intereffen unter der Bedingung juguftimmen, bafe bie Gifenbahn
Bien-Afpang und die Auftro-belgische Gifenbahn-Gefellichaft folidarifch
einen zur sofortigen Intabulation geeigneten Revers vor Erbanung
```

bes Lampistengebäubes legen und an ben Magistrat binnen spätestens vier Wochen vom Tage ber ministeriellen Bauconsens-Ertheilung an gerechnet übersenben, wonach diese beiden Gesellschaften über jeweilige Aufforderung der Gemeinde Wien sich zur Demolierung und vollständigen Abtragung dieses auf zufunftigen Straßengrund (der Straße "am Canal") zu errichtenden Objectes binnen vierzehn Tagen nach ertheiltem Auftrage unwiderrusslich und ohne jeden Ersahanspruch bereit erklären.

St. R. Dr. v. Billing beantragt die Ablehnung.

Referenten=Antrag angenommen.

(9834.) **Derselbe** referiert über die Uneinbringlichkeit von Trottoirpflasterungskosten per 30 fl. 18½ fr. nach Maric Gang I für das Haus Nr. 28, Dorfgasse im XI. Bezirke, und beantragt die Abschreibung. (Angenommen.)

(9840.) Derfelbe referiert über Unsuchen um Berleihung bes Bürgerrechtes und beantragt:

die Besuchegewährung für:

Breme Johann, Spengler.

(9812.) Derselbe referiert über das Ansuchen des Johann und der Marie Morawet um Einleitung der Verhandlung für die Abslösung der Realität III., Erdbergermais, Einl. 3. 2281, und besantragt, den Magistrat zu beauftragen, wegen Ankauf der Realität Verhandlungen einzuleiten.

(9556.) St.-A. Dr. Alohberg referiert über die Aufnahme von seche thierarztlichen Braktikanten und beantragt:

Die Aufnahme von sechs thierärztlichen Braktikanten mit dem Abjutum von jährlich 500 fl., Genehmigung des ersorderlichen Zuschusseredites pro 1894 und Einstellung eines Betrages von 300 fl. pro 1895. (Angenommen; an den Gemeinderath.)

(9806.) Derfelbe referiert über das Ansuchen des St. Annen-Kinderspitales um einen Beitrag zum Baue des Scharlach-Pavillons und beantragt den Betrag von 4000 fl. für die Erbauung eines Scharlach-Bavillons.

St.=R. Müller beantragt:

Das Stadtphisitat ware zu beauftragen, Borichläge darüber zu erstatten, wie dem abzuhelfen ware, dass franke Kinder in den öffent- lichen Berkehrsmitteln transportiert werden.

St. = R. Dr. Rechansky beantragt eine Subvention von 3000 fl.

St.-R. Dr. v. Billing beantragt ben Zufat: "eine einmalige freiwillige".

Referenten = Untrag abgelehnt.

Antrag bes St.=R. Dr. Rechansty mit Zusatz bes St.=R. Dr. v. Billing angenommen.

Der Antrag des St.-R. Müller wird in nachstehender Fassung ber St.-R. Dr. Lueger und b. Billing angenommen:

Der Magistrat wird beauftragt, die f. f. Polizeidirection aufs merkfam zu machen, dass sich die Falle mehren dass mit anstedenden Krankheiten behaftete Versonen in öffentlichen Verkehrsmitteln beförbert werden, wodurch für das diese Communicationsmittel benützende Publicum Gesahren entstehen.

Dic f. f. Polizeidirection werde ersucht, auf Grund ber bestehenden Gefete zu intervenieren. (An ben Gemeinberath.)

(7291.) Derselbe reseriert über den Recurs des August Karlik gegen sanitätspolizeiliche Berfügungen XIV., Wehrgasse 15, und besantragt die Abweisung.

St.-R. Ritt. v. Reumann beantragt, bem Recurfe Folge zu geben.

Der Antrag des St.=R. Ritt. v. Reumann wird ans genommen.

(9490.) Derselbe referiert über den Recurs des Alex. Maghar gegen sanitätspolizeiliche Berfügungen II., Wintergasse 32, und beantragt die Abweisung.

St.-R. Dr. Lueger beantragt, dem Recurse bezüglich der Ansbringung von Dachrinnen Folge zu geben.

Antrag des St.= R. Dr. Lueger fonft Referenten= Antrag angenommen.

(9133.) Derfelbe referiert über ben Recurs ber Francisca Dalecky gegen sanitätspolizeiliche Berfügungen XVII., Hernals, Hauptstraße 80, und beantragt die Abweisung. (Angenommen.)

Bice Bürgermeister Dr. Richter übernimmt ben Borfit.

(9213.) Derfelbe referiert über die Borftellung eventuell Recurs bes Seinrich Binkler gegen fanitätspolizeiliche Berfügungen IV., Schönburggaffe 11, und beantragt die Abweifung.

(Angenommen.)

(9577.) Derselbe reseriert über den Recurs des Franz Zierhut gegen sanitätspolizeiliche Berfügungen XVI., Festgasse 12, und beantragt die Abweisung. (Angenommen.)

(9763.) Derfelbe referiert über das Ansuchen bes Leon Lebovici, Mitarbeiter ber "Klinischen Rundschau", um Zusicherung der Aufnahme in den Gemeindeverband und beantragt die Gesuchssgewährung (IX. Bezirf). (Angenommen.)

(9680.) Derfelbe referiert über Gefuche um Aufnahme in ben Gemeindeverband aus bem IX. Bezirte und beantragt bie Berleihung ber Zuftandigfeit an:

Megger Johann, Gemischtwaren=Berschleißer;

Wertheimer Max, Realitätenhändler;

Poflop Antonia, Bafchevermahrerin;

Springer Baul, Cifeleur;

Bubenit Johann, Schuhmachergehilfe;

Berri Chriftian, Tifchlergehilfe;

Beifenfteiner Friedrich, Scontift;

Bnilicka Johann, Schneidergehilfe;

Marschall Theodor, Beamter;

Javurif Frang, Schneiber;

Bjehavn Baul, Wechselftubenbefiger;

Röfler Jofef, Badergehilfe;

Blaha Rudolf, Oberverschieber ber Nordwestbahn;

Buga Zbento, Boffecretar bei Gurft Liechtenftein.

(Angenommen.)

(6716.) Derfelbe referiert über ben Recurs der Ersten öftert. Seifenfiedergewerkschaft in Simmering, Feldgasse 51, in Betreff der Ableitung der Fabritsabfallwasier und beantragt:

1. der Ersten österr. Seisensiedergewerkschaft wider den Auftrag des magistratischen Bezirksamtes für den XI. Bezirk dato. 5. Juli 1894, 3. 10588/93, eingebrachten Beschwerde insoforn stattzugeben, als der genannten Gesellschaft vom Bezirksamte eine Frist von zehn Monaten zu ertheilen ist, binnen welcher dieselbe nach Berlängerung des Hauptcanales in der Feldgasse ein Project zur entsprechenden Absküllung der Abfallwasser vorzulegen hat;

2. über das Ansuchen um Gewährung einer fünsmonatlichen Frist zur Durchführung ber zur Centralisation der Absallwasser ersorderlichen Borrichtungen hat das magistratische Bezirksamt für den XI. Bezirk, als die hiefür competente politische Behörde I. Instanz in Gewerbe- Angelegenheiten, selbständig zu entscheiden;

3. mit der Gefellschaft ift im Bergleichswege zu verhandeln, damit dieselbe mindeftens die Satfte der auf 180 fl. veranschlagten Roften für die nothwendig gewordene Canalreparatur zur Zahlung übernehme.

Über Anregung des Bice-Bürgermeisters Dr. Richter wird beschlossen, den Act an das magistratische Bezirksamt für den XI. Bezirk zur Entscheidung als Gewerbebehörde zurückzuweisen und ist hiebei auf die §§ 1 und 5 der kaiserlichen Berordnung vom 20. April 1854, Nr. 96 R.-G.-Bl., aufmerksam zu machen.

(9305.) St.-A. Bibelsberger referiert über Gesuche um Ber- leihung ber Zustandigkeit aus dem XIV. Bezirfe und beantragt bie Gesuchsgemährung an:

Fischer Marianne, Grunzeug-Berschleißerin; Fauftenhamer Frang, Berichieber ; Schauret Franz, Raffeeschenker; Plifchte Wilhelm, Magazinsmeifter; Blifchte Josef, Ledergalanteriearbeiter; Swoboda Johann, Conducteur; Repl Matthias, Zimmermannsgehilfe; Daubl Beinrich, Bergolbergehilfe ; Steistal Abalbert, Sodawaffer-Ngent : Pollat Glifabeth, Bedienerin; Bermann Alois, Tifchlergehilfe; Rüder Frang, Drechslermeifter; Seblazet Josef, Schuhmacher; Loreng Raroline, Berfauferin; Salbritter Adalbert, Bausbesiger; Blaich Franz, Gemischtwaren=Berschleißer; Beer Johann, Gifenbahn-Conducteur; Bentruba Beinrich, Tischlermeister; Briefding Rarl, Ruticher; Dadusch Baul, Zimmermaler; Lhotta Franz, Schloffergehilfe; Schiebl Undreas, f. f. Brieftrager; Brich a cet Johann, Schuhmachergehilfe; Imanet Josef, Tifchler;

(9875.) St.-R. Dr. Suber referiert über das Ansuchen bes humanitären geselligen Clubs "Heitere Gemüthlichkeit" um überlaffung bes Turnsaales ber städtischen Bolteschule VIII., Lerchengasse 19, für Sonntag ben 16. December um 4 bis 5 Uhr nachmittags zur Bestheilung armer Schüler dieser Anstalt mit Winterkleibern und beantragt die Gesuchsgewährung. (Angenommen.)

(Angenommen.)

Burger Lambert, Schaffer.

(9927.) Detfelbe referiert über die Entscheidung der k. k. Bezirkshauptmannschaft Znaim, betreffend den Ersatz einer dem Jakob Rotil und M. Budwitz seitens der Gemeinde Wien vorschussweise gewährten Unterstützung per 3 fl., und beantragt die Eindringung des Recurses. (Angenommen.)

(9842.) St.-A. Müller referiert über das Offertverhanblungs-Ergebnis wegen Bergebung der Zimmermannkarbeiten zur Erhaltung der Brüden auf drei Jahre und beantragt, diese Arbeiten dem Franz Mörtinger gegen eine Aufzahlung von 15 Bercent zu übertragen. (Angenommen.)

(9795.) St.-A. Dr. Bogter referiert über die Eingabe des I. Borfitenden-Stellvertreters des Bezirksschulrathes um Remuneration für die Beamten und Diener des Bezirksschulrathes pro 1894 und beantragt die Bewilligung von Remunerationen im Gesammtbetrage von 1240 fl. nach ben Anträgen des Borsitzenden-Stellvertreters des Bezirksschulrathes.

St. R. Dr. Lueger beantragt, einen Bericht zu verlangen, ob nicht für die Beamten des Bezirksschulrathes das System der Gewährung von Diensteszulagen platzugreifen habe.

Referenten-Antrag und Antrag des St.=R. Dr. Lueger ansgenommen.

(9101.) Derfelbe referiert über bas Unsuchen bes Abolf Wenger wegen eventueller Erwerbung ber Realität IV., Hundeihurmerstraße 1 c, für Schulbauzwecke und beantragt bie Ablehnung. (Ungenommen.)

(9208.) Derselbe reseriert über das Offert des Julius und der Antonia Grattenthaler um käusliche Überlassung ihrer Realität XVI., Seeböckgasse, für Schulbauzwecke und beantragt, den Bericht des Magistrates über den Sachverhalt zur Kenntnis zu nehmen und zu beschließen, von weiteren Erhebungen wegen Ausmittlung anderer Gründe zu Schulbauzwecken in jener Gegend längstens die zum 1. Mai 1895 insolange abzusehen, als nicht das Resultat der von den Grundseigenthümern puncto Löschung der im Magistrats-Reserate erwähnten Servitut einzuseitenden Schritte bekannt ist.

St.=R. Dr. Lueger beantragt, das Stadtbauamt zu beauf= tragen, den Untergrund eingehend zu untersuchen.

St. Ritt. v. Neumann beantragt, ben Magistrat zu beauftragen, wegen Erwerbung ber Baustellen XV, XVI, XVIII, XXI, XXII zu verhandeln.

St.=R. Burm beantragt, wegen des Ankaufis bes ganzen Baublockes zu verhandeln.

Referenten-Antrag mit ben Zufätzen ber St.-R. Dr. Lueger und Burm angenommen.

(9677.) Derselbe referiert über den Bericht puncto Ruckzahlung von bezogenen Wehrbeträgen an communalen Ergänzungszulagen seitens der Professoren an der Staatsrealschule Franz Collin und Dr. E. Nader und beantragt, es sei von der Ruckvergütung der bezogenen Mehrbeträge an Ergänzungszulagen (je 166 fl. 66 kr.) abzusehen. (Angenommen; an den Gemeinderath.)

(9187.) Derfelbe referiert über Ansuchen um Berleihung bes Burgerrechtes und beantragt bie Berleihung bes Burgerrechtes an:

Bechaczek Leopold, Anstreicher, Schilber- und Schriftenmaler; Baaber Karl, Krägen- und Manschettenputzer;

Dattler Sugo, Schilder- und Schriftenmaler.

(Angenommen.)

(9877.) Bice-Bürgermeister Dr. Richter referiert über ben Grundtausch bezüglich einer städtischen Parcelle in Lina und beantragt:

Es sei von der städtischen Grundparcelle 535/1, Wald in Lina, Gemeinde Windegg, der im vorgelegten Plane roth lasierte Theil im Aus-maße von 4 Joch 9 \( \precedon^0\) im Tauschwege an Andreas Grafen Thürheim gegen dem zu überlassen und für das auf der Parcelle 551 bestehende Wohnhaus sammt Nebengebäuden (Bauparcelle 4/1) ein Kausschlichig von 6000 fl. zu entrichten, dass Andreas Graf Thürheim von seinem Besitze die im Plane blau lasierten Theile, und zwar die Bauparcelle 4/1 gegen obigen Kausschlichig und die Grundparcellen 551 Wiese, 552/1 Ucker, 552/2 Wiese, ganz und von der Grundparcelle 557 Wald den im Plane blau lasierten Theil, zusammen daher eine Fläche von 4 Joch 9 \( \precedon^0\) (also mit Ausschluss der Fläche der Straße ab) unentgeltlich und lastenfrei in den Besitz der Gemeinde Wien überträgt und derselben rücksichtlich der mehrbezeichneten Straße die Servitut der unentgeltlichen und uneingeschränkten Benützung einräumt.

Beiters wird die Geneigtheit ausgesprochen, die Salfte der diesbezüglichen Gebüren und Roften der landtäflichen Durchführung biefes Taufch= rudfichtlich Raufgeschäftes zu tragen.

(Angenommen; an ben Gemeinberath.) (Schlufe ber Sigung.)

#### Bericht

über die Stadtraths-Sigung vom 12. December 1894 (nachmittags).

Borfigender: Bice-Bürgermeifter Magenauer.

Unmefende: Boichan,

Maner,

v. Böb,

Müller,

Dr. Badenberg,

Dr. Nechansty,

Dr. Buber,

v. Reumann,

Dr. Rlogberg,

Schneiberhan,

Rreindl,

Stiagny,

Dr. Leberer,

Dr. Bogler,

Dr. Lueger,

Matthies,

Wurm.

Bürgermeifter Dr. Grübl.

Bice-Bürgermeifter Dr. Richter.

Entschuldigt: St. R. Dr. v. Billing, Schlechter,

Baugoin, Bigeleberger.

Rrant: St.-R. Rückauf.

Schriftführer: Magistrats-Concipist Dr. Beiser.

Bice-Burgermeifter Makenaner eröffnet bie Gigung und theilt mit, dass Lie St.=R. Schlechter und Witelsberger ihr Ausbleiben von der heutigen Sitzung entschuldigen. (Bur Renntnis.)

(9263.) St .- A. Bofdan referiert über ben Gemeinderathes Befchlufs vom 10. April 1894, 3. 7560, wonach über die Gin= nahmen der Gemeinde aus dem Berkaufe von Linienwallgrunden und über alle Ausgaben, welche der Bemeinde mittelbar durch die Linien= wälle an Strafendurchbrüchen, Canalifierungen 2c. erwachsen, eine genaue Evideng zu führen ift, und beantragt, den bezüglichen Magiftratsbericht zur Renntnis zu nehmen. (Ungenommen.)

(7683.) Derfelbe referiert über ben Magiftratebericht in Betreff bes Untrages ber Commission zur Prüfung ber Rechnungsabschlüsse pro 1892 (Gemeinderathe Befchlufe vom 6. März 1894, 3. 1842), betreffend die Grundung eines Mufeumsfondes, und beantragt, diefen Bericht, wonach fünftighin alljährlich ber volle Betrag ber für Zwecke bes hiftorifchen Mufeums genehmigten Bosition jur Gebur zu ftellen ift, fo bafe fich die im Gegenstandsjahre erzielte Ersparung als Ausgaberudftand ergibt, auf welchen fodann in bem folgenden Jahre Unschaffungen bis zur vollständigen Erschöpfung verwiesen werden fonnen, gur Renntnis gu nehmen. (Bur Renntnis.)

(9451.) Derfelbe referiert über die Devinculierung der gezogenen 1860er Lose Serie 4188, Nr. 3/I und 3/III à 100 fl., und beantragt, biefe Devinculation, sowie den Antauf von Staaterenten aus bem Erlofe zu genehmigen. (Angenommen.)

(9573.) Derfelbe referiert über einen Buschufecredit gur Ausgabs-Rubrit XLVIII "Recrutierungeauslagen" und beantragt die Bewilligung bes Bufchufecredites per 1250 fl.

Der Magistrat hat sich zu äußern, ob mit Rudficht auf § 40 bes Gemeindestatutes in Zufunft Bulagen an die Sicherheitswache aus Unlafe ber Recrutierung zu bezahlen find, beziehungeweife ob eine Berpflichtung ber Gemeinde hiezu befteht. (Angenommen.)

(8714.) Derfelbe referiert über ben Magiftratebericht, betreffend ben Plenarbeschlufs anlässlich ber Budgetberathung über ben Berkauf von Theesorten für erfrantte Rutthiere seitens der Raufleute in den einbezogenen Bororten mit landlichem Charafter, und beantragt, diefen Bericht zur Renntnis 34 nehmen (Bur Renntnie.)

(9450.) Derfelbe referiert über den Bericht, betreffend ben gelegentlich ber Budgetberathung im Jahre 1894 geftellten Untrag, es feien die 30 Bercent Zuschläge zur staatlichen Berzehrungesteuer von den dem Confum durch Confiscation entzogenen Nahrungsmitteln gegen Borweifung des Bertilgungscertificates an der ftabtifchen Sauptcaffa (Angenommen.) rückzuvergüten und beantragt die Ablehnung.

(9538.) Derfelbe referiert über einen Bufchufecredit zur Ausgabs= Rubrit IV 22 anlässlich von Arbeiten und Lieferungen für die Bentilationsanlage im Rathhaufe und beantragt, zur Dedung bes pro 1894 biesfalls entfallenden Erforderniffes per 3435 fl. 23 fr. einen Bufchufscredit jur Ausgabs Rubrit IV 22 im Betrage von 1435 fl. 23 fr. (Angenommen.) ju bewilligen.

(8132.) Derfelbe referiert über den gelegentlich der Budget= berathung im Jahre 1894 gestellten Antrag, fammtliche Thurmuhren Wiens bei Nacht zu beleuchten, und beantragt, von ber principiellen Beleuchtung aller Thurmuhren Umgang zu nehmen, von Fall ju Fall jedoch nach Brufung ber in Frage tommenben Berhaltniffe über die besonders munschenswerte Beleuchtung einzelner Uhren ju berichten, beziehungsweise zu entscheiden. (Angenommen.)

(8135.) Derfelbe referiert über ben Magiftratebericht, betreffend ben anläselich der Budgetberathung im Jahre 1894 geftellten Untrag, ben X. Bezirk mit einer transparenten Uhr zu verseben, und beantragt, ben Magiftrat zu beauftragen, bezüglich ber Errichtung einer von ber Simbergerftrage aus fichtbaren transparenten Uhr an dem Rirchthurme ber Pfarrfirche zu St. Johann im X. Bezirke mit ber f. f. n.-o. Statthalterei in Berhandlung zu treten und werden im Falle ber Buftimmung die Inftallationstoften per circa 270 fl. und die jährlichen Instandhaltungetoften per 160 fl. genehmigt. (Angenommen.)

(8697.) Derfelbe referiert über den Antrag des Bem. Rathes Cebaftian Grunbed megen Aufhebung ber Anmertung 2 gu Tarif= poft 1 bes Berzehrungsfteuergesetzes hinfichtlich ber Richtbesteuerung bes in Bien erzeugten Beines und beantragt, ber Gemeinderath ber Stadt Wien wolle eine Betition an die beiden Baufer bes Reichsrathes richten mit ber Bitte, es moge bie bezügliche Unmerkung aus bem Gefcte vom 10. Mai 1890 eliminiert, beziehungsweise ber aus Trauben der innerhalb der Berzehrungesteuerlinie gelegenen Beingarten erzeugte Bein und der unmittelbar jum Genuffe bestimmte Beinmoft von der Besteuerung ausgenommen werden.

St.=R. Dr. Lueger beantragt, Dieje Betition auch an die Regierung zu richten.

Referent ift hiemit einverstanden.

Referenten-Antrag mit Bufat Dr. Lueger angenommen; an den Gemeinderath.

(9933.) Vice-Burgermeifter Dr. Richter referiert über bie Auswechslung ber Haupt-Gasleitungerohre am ftabtischen Bferbemarkte im V. Begirfe und beantragt :

1. ber Erfat ber ichmiedeisernen Sauptleitungerohre auf dem Bferdemarkte durch eine Gufdeisen Rohrleitung und die Gicherung ber schmiebeisernen Abzweigungen durch Asphalt gegen bie Orndation wird bewilligt;

2. die Ausführung der Arbeiten wird auf Grund bes Offertes bem Gasinstallateur Leopold Sorner mit einem Rachlaffe von

23 Percent von der Kostenanschlagssumme per 2508 fl. 54 fr., sonach um die Erstehungssumme von 2012 fl. 8 fr. übertragen;

3. das Kostenersordernis per 2012 fl. 8 fr. wird bewilligt und ist bei der Budgetberathung pro 1895 bei der Ausg.-Rubr. XXVIII 24 a "Effective Auslagen für den Pferdemarkt" sicherzustellen.

(Angenommen.)

(635.) **Derselbe** referiert über bie befinitive Organisation be8 Gemeinde=Sanitätsbienstes in Wien.

Nach einem ausführlichen Exposé des Referenten wird sofort in die Specialbebatte eingegangen.

Referent beantragt:

- 1. Die Gemeinde Wien spricht fich gegen die beabsichtigte Resgelung des Gemeinde-Sanitätsdienstes im Bege der Landesgesetzsgebung aus.
- St. R. Dr. Rechansty beantragt, nach dem Borte "Gemeindes Sanitätsbienftes" bie Borte "in Bien" einzuschalten.

Referenten Untrag mit biefer Ginschaltung einstimmig ange-

Referent beantragt:

- 2. Der Gemeinde-Sanitätsdienst wird auf Grundlage des Reichs-Sanitätsgesets vom 30. April 1870, Rr. 68 R. & J. & L. und des Gemeindestatutes vom 19. December 1890, Rr. 45 L. G. & H., und im Sinne der principiellen Gesichtspunkte des Magistrats-Reserates 3. 134900 ex 1892 geregelt.
- St. R. Dr. Lueger beantragt, es sei auszusprechen, bafs die Gemeinde Wien von der Errichtung eines städtischen Gesundheitsrathes Umgang nehme.

Bor ber Abstimmung über diese Antrage wird in die Berathung ber Borschrift für die Besorgung des Gemeinde-Sanitätsdienstes ber Stadt Wien durch die hiezu bestellten Aerzte eingegangen.

Referent beantragt folgende Textierung :

Allgemeine Bestimmungen.

§ 1.

Für die Beforgung des Gemeinde-Sanitätsdienstes der Stadt Bien sind als ärztliche Organe bestellt :

- 1. der Stadtphyficus,
- 2. die beiden Phyficus-Stellvertreter,
- 3. die städtischen Bezirksarzte,
- 4. bie ftabtifchen Arzte für Armenbehandlung und Todtenbeschau,
- 5. die Unftaltearzte ber communalen humanitäteanstalten,
- 6. die Bhyfitate Affistenten.

Die sub 1 bis 6 angeführten ärztlichen Organe find dem Magistrate untergeordnet. (Angenommen.)

§ 2.

Das Stadtphyfitat der Stadt Wien besteht aus bem Stadtsphysicus, ben beiben Physicus-Stellvertretern, ben zur Dienstleiftung zugetviesenen städtischen Arzten und aus ben Physicus-Affistenten.

St. Dr. Lueger beantragt, nach ben Worten "Phyficues Stellvertretern" zu feten: "ben Phyfitate-Affistenten, sowie ben jeweilig zur Dienstleiftung zugewiesenen städtischen Bezirksärzten und ftädtischen Arzten."

§ 2 mit biefer Modification angenommen.

§ 3.

Der Stadtphysicus, die beiben Physicus-Stellvertreter und die städtischen Bezirksärzte sind die ständigen Sanitätsorgane der Gemeinde Wien (§ 6, lit. a des Gesess vom 30. April 1870, Nr. 68 N.=G.=BL.) und unterstehen als befinitiv angestellte Gemeindebeamte den

Bestimmungen der Dienstpragmatik (§§ 32 und 34 des Gemeindeftatutes); bieselben sind nach Maßgabe bieser Borschrift berufen:

- a) zur Mitwirfung bei ber Handhabung ber bem felbständigen Wirkungsfreise ber Gemeinde zugewiesenen Gesundheitspolizei (§ 3 bes Gesches vom 30. April 1870, Nr. 68 R.=G.=B(.);
- b) zur Mitwirfung bei ber Besorgung der ber Gemeinde im übertragenen Birfungefreise obliegenden Sanitätsagenden (§ 4 bes Gefetzes vom 30. April 1870, Nr. 68 R.-G.-BI.);
- c) zur Ausführung ber im Wirkungsfreise bes Magistrates, beziehungsweise ber magistratischen Bezirksämter als politischer Bezhörben I. Instanz gelegenen sanitären Amtshandlungen (§ 8 bes Geses vom 30. April 1870, Nr. 68 N.-G. Bl.).

(Angenommen.)

§ 4.

Die städtischen Arzte für Armenbehandlung und Todtenbeschau werden befinitiv mit Gehalt angestellt und haben ebenso wie die Anstaltsärzte die mit dieser Stellung verbundenen Obliegenheiten nach Maßgabe dieser Borschrift und in Gemäßheit der bestehenden Gesetze und Berordnungen zu erfüllen und unterstehen der Dienstpragmatik für die Gemeindebeamten und Diener. (Angenommen.)

§ 5.

Die Phhstitats-Assistenten, welchen der Charakter von städtischen Beamten eingeräumt wird, können erst nach einer einjährigen, vollsständig befriedigenden Dienstzeit beeidet werden; diese wird ihnen im Falle ihrer Ernennung zum städtischen Bezirksarzte, zum städtischen Arzte für Armenbehandlung und Todtenbeschau oder zum Anstaltsarzte in die für die Pensionsbemessung anvechenbare Dienstzeit eingerechnet; sie haben den Dienst nach den Weisungen des Stadtphysicus zu verssehen und können auch im Falle der Berhinderung eines städtischen Bezirksarztes mit dessen Supplierung betraut werben.

St.=R. Dr. Lueger beantragt, folgende Bestimmung aufzu= nehmen :

Die städtischen Arzte, welche bie Physicatsprüfung mit Erfolg abgelegt haben, können mit ber Supplierung städtischer Bezirksarzte betraut werden

Über Antrag bes St.-R. Dr. Lederer wird diese Bestimmung als Anhang zu § 4 in nachstehenber Form :

"Sie konnen, im Falle fie die Phyfitateprüfung . . . . " ange-

§ 5 wird in der vom Referenten beantragten Faffung ange-

§ 6.

Dem Stadtphysicus ist die fachmännische Leitung und Obersaussicht über sämmtliche für den Gemeinde-Sanitätsdienst bestellte Arzte (§ 1, Punkt 2 bis 6) übertragen und sind dieselben verpflichtet, den Beisungen, welche ihnen in Betreff der sachgemäßen und den Forderungen der Wissenschaft entsprechenden Ausübung ihres Dienstes vom Stadtphysicus ertheilt werden, nachzusommen und im Sinne dieser Beisungen vorzugehen, eventuell die ihnen gemachten Erinnerungen zur Richtschnur ihres Borgehens zu nehmen; sie sind daher in dieser Beziehung dem Stadtphysicus untergeordnet. Der Stadtphysicus ist der unmittelbare Amtsvorstand für die dem Stadtphysistate zugewiesenen ärztlichen Organe.

3m Falle ber Berhinderung des Stadtphpsicus tritt ber hiezu berufene Stadtphpsicus-Stellvertreter an seine Stelle.

§ 7.

Die fachmännische Oberaufsicht wird insbesondere ausgeübt:

2

- b) durch die statistischen und sonstigen Geschäftsausweise, welche die städtischen Bezirksärzte, beziehungsweise die städtischen Ürzte für Armenbehandlung und Todtenbeschau und Anftaltsärzte dem Stadtphysikate vorzulegen, sowie durch die besonderen Berichte, welche diese ärztlichen Organe fallweise über Anordnung des Stadtphysicus einzusenden haben;
- c) durch die Monatsversammlung des gesammten städtischen Arztepersonales;
- d) baburch, base wichtigere, Sanitäts-Angelegenheiten betreffende Acten nach ihrer Erledigung seitens des magistratischen Bezirksamtes mittels "Bideat" bem Stadtphysicus zur Einsichtnahme zu übers mitteln find.

#### I. Stadtphnfifat.

#### § 8.

Der Stadtphysicus, beziehungsweise seine beiben Stellvertreter sind die sachverständigen Sanitätsorgane der Gemeinde Wien in sammt- lichen, der centralen Berwaltung vorbehaltenen Angelegenheiten und für jene sanitären Agenden der magistratischen Bezirksämter, welche ein principielle Bedeutung beanspruchen, durch die Besonderheit des Falles hervorragen, die Interessen mehrerer Bezirke oder des ganzen Stadtgebietes berühren.

#### § 9

Die gesammten Agenden des Stadtphysikates (§§ 3, 6, 7 und 8) zerfallen in zwei Gruppen, wovon die erste Gruppe die hygienischen, bie zweite Gruppe die eigentlichen ärztlichen Agenden umfaset.

Der Stadtphysicus tann diese Agenden selbst ausführen oder burch die ihm unmittelbar untergeordneten Sanitätsbeamten ausführen laffen.

Bu den hygienischen Agenden (I. Gruppe) gehören insbesondere:

- 1. die Mitwirkung bei der Handhabung der sanitätspolizeilichen Borschriften in Bezug auf Trink- und Rutwasserleitungen;
  - 2. die Theilnahme an ben commissionellen Berhandlungen;
  - a) über gewerbliche Betriebsanlagen, welche bem Sbictalberfahren unterliegen (§ 27 Gewerbeordnung);
  - b) über gewerbliche Betriebsanlagen (§ 25 Gewerbeordnung) in allen jenen Fällen, welche eine principielle Bedeutung beanspruchen, durch ihre Besonderheit hervorragen oder die Interessen mehrerer Bezirke berühren;
  - c) wegen Erhebung und Beseitigung von sanitären Übelständen in jenen Fällen, bei welchen die sub lit. b angeführten Boraussetzungen zutreffen;
  - d) bei jenen Neu-, Zu- und Umbauten, welche wegen ihrer Berwendung eine größere Bedeutung beanspruchen oder öffentlicher Gebäude, wenn der Magistrat, beziehungsweise ein magistratisches Bezirksamt das fachärztliche Gutachten des Stadtphysikates einzuholen für nothwendig erachtet;
- 3. die Überwachung ber gesundheitsmäßigen Beschaffenheit der Schulen, Privatlehranstalten jeder Art, ber Rindergarten, Rrippen, öffentlichen und privaten Seilanstalten, ferner der städtischen Humanitäts-anstalten, der Schlachthäuser und der Wasenmeisterei;
  - 4. die Revision der Apotheken;
- 5. die Übermachung bes gesammten Leichenwesens, insbefondere ber Friebhofe in sanitatspolizeilicher Beziehung;
- 6. Intervention bei Leichen-Cxhumierungen und Leichen-Überführungen;
- 7. die fachmännische Leitung der flädtischen Arzte bei handhabung ber Gesete gegen Spidemien und Endemien;

- 8. die Ausführung einfacher chemischer und mikrostopischer Unterssuchungen und die Veranlassung complicierter Untersuchungen durch bie von der Gemeinde bestellten Sachverständigen;
- 9. die Abhaltung von Curfen für Bewerber um ftabtische Sanitate-Auffeherstellen, eventuell auch für Krankenträger und Deseinfectionsgehilfen.

Bu ben eigentlichen arztlichen Agenden (II. Gruppe) gehören inebe-

- 1. die Evidenzhaltung der in Wien bomicilierenden Sanitätspersonen (Doctoren der Medicin und Chirurgie, der gesammten Heilkunde, der Magister der Chirurgie, der Bund- und Geburtkärzte, der Zahnärzte, Thierärzte, Curschmiede, Pferdeärzte, Apotheker, Hebanmen), die Prüfung ihrer bezüglichen Documente und die Aussertigung der ämtlichen Bestätigung der geschehenen Meldung;
- 2. bie Aufsicht über bie öffentlichen und privaten Beil- und humanitätsanstalten in Bezug auf die vorschriftsmäßige Besorgung bes ärztlichen Dienstes in benselben;
- 3. die Überwachung des Impfgeschäftes und die alljährliche Berfaffung des Impf-Hauptrapportes, die Aufsicht über Impfinstitute;
- 4. bie Anwohnung bei den sanitätspolizeilichen Obductionen, die Überwachung der genauen Befolgung der darüber bestehenden Borsschriften und die Mitwirfung bei Abfassung des betreffenden Gutsachtens, sowie die Überwachung der Todtenbeschau;
- 5. die Revision ber vom städtischen Todtenbeschreibamte verfaseten Todtenliften;
- 6. die Revision aller im Stadtphysitate einlangenden Anzeigen über Infectionstrantheiten und die genaue Aufzeichnung des Standes der Infectionstrantheiten in Bezug auf örtliche und zeitliche Bertheilung (epidemiologisches Kalendarium), die Abfassung der periodischen Berichte über den Stand der Insectionstrantheiten und der monatlichen Hauptrapporte über die Gesundheitsverhältnisse Wiens;
- 7. bie Überwachung ber von städtischen Amtsärzten angeordneten prophylaftischen Maßregeln gegen die Entstehung und Weiterverbreitung ansteckender Krankheiten, die Beobachtung der Anzeichen drohender Spidemien und die Erstattung der zur Unterdrückung von Spidemien geeigneten Vorschläge:
- 8. die ärztliche Untersuchung und Begutachtung bes Gefundheits= zustandes:
  - a) der Bewerber um eine befinitive Stelle im communalen Dienste als Beamter, Lehrer, Diener behufs Constatierung der physischen Tanglichkeit berselben;
  - b) ber städtischen Beamten, Lehrer und Diener behufs Erhebung ihrer Diensttauglichkeit;
  - c) ber Gattinnen, Witwen und Waisen ber städtischen Beamten, Lehrer und Diener, wenn es sich um die Berleihung von Gnadens gaben oder Krankheitsaushissen handelt;
  - d) von Personen, welche die Erlangung einer Pfrunde, eines Stiftungsgenusses ober die Aufnahme in eine Bersorgungsanstalt anftreben.
- 9. die Beforgung des Sanitätedienstes bei der Centrale der städtischen Feuerwehr;
- 10. die Mitwirfung bei Feststellung ber Armen-Arzneitage, die Revisionen der Arzneiconten für Arme in linea media und ber Rechnungen über die für die Rettungsanstalten gelieferten Materialien;
  - 11. Die Theilnahme an den Central-Armenconferengen.

#### § 10.

Es ift ferner die Aufgabe bes Stadtphpficus, das Materiale zu einer aussührlichen und wiffenschaftlichen Medicinalftatistif im Gin-

vernehmen mit dem statistischen Departement des Magistrates zu sammeln und für die Affanierung der Stadt zu verwerten, nach dem Ergebnisse der durch die hiezu berusenen Organe vorgenommenen Untersuchungen des Bodens und der Grundwasserverhältnisse und der vergleichenden Studien die Anlage und Fortbildung eines hygienisches statistischen Grundbuches der Stadt Wien zu bewerktelligen, ein Normalienbuch und ein Repertorium der Sanitätsgesetze zu führen und den Jahresbericht über die Amtsthätigkeit des Stadtphysitates auszuarbeiten und dem Magistrate zu überreichen.

Dem Stadtphyficus obliegt ferner bie Forberung und Uberwachung ber Magregeln, welche eine fortschreitende Affanierung ber Stadt zu bewirken geeignet find; er hat feine Aufmerksamkeit auf alles zu richten, mas die Gesundheitspflege ber Stadt betrifft, durch fortgesettes Studium die Fortschritte ber hygienischen Wiffenschaft zu verfolgen, fie für die heimischen Berhaltniffe zu verwerten und zweckentsprechende leitende Befichtspunkte aufzustellen; er hat insbesondere bie behufs Durchführung ber örtlichen Borkehrungen zur Berhütung anstedender Rrantheiten und ihrer Beiterverbreitung geeigneten principiellen Magregeln rechtzeitig zu beantragen; dem Stadtphysicus obliegt ferner, die Ginläufe zu fichten und zu prufen, die Agenden nach feinem Ermeffen und unter feiner Berantwortlichfeit unter die ihm gur Dienstleiftung zugewiesenen Amtearzte entsprechend zu vertheilen, die wichtigften Überwachungen, Revisionen und Commissionen selbst zu übernehmen, für die einheitliche Behandlung der Geschäfte fammtlicher ftadtischer Arzte Sorge zu tragen und die auf die Besetzung der arztlichen Stellen im Sanitatedienfte ber Gemeinde fich beziehenden Borichlage über Aufforderung des Magistrates zu erstatten. (Angenommen.)

§ 11.

In den Sitzungen des Magistrates, in welchen Actenstücke zur Berathung gelangen, welche streng ärztlichehygienische Fragen betreffen, ift der Stadtphysicus über sein Berlangen einzuladen und demselben jederzeit das Wort zu ertheilen.

Er hat jedoch nur berathende Stimme.

Der Stadtphysicus tann fich bei diesen Sitzungen des Magistrates von einem Stellvertreter substituieren laffen.

St.-R. Dr. Rloto berg beantragt die Eliminierung der Worte "über fein Berlangen".

§ 11 mit biefer Eliminierung angenommen.

§ 12.

Die Stellvertreter bes Physicus haben bie ihnen entsprechend ber Theilung in zwei Gruppen zugewiesenen Amtsgeschäfte zu bearbeiten, erforderlichenfalls aber einer ben anderen zu substituieren.

St.2R. Dr. Lueger beantragt die Eliminierung der Worte "entsprechend . . . . . bis: Gruppen".

§ 12 mit biefer Eliminierung angenommen.

§ 13.

3m Falle ber Berhinderung bes Stadtphpficus hat der rangalteste Stellvertreter, wenn von dem Burgermeister feine andere Berfügung getroffen wird, die Leitung der Geschäfte zu übernehmen.

§ 14.

Buschriften von Behörden und Gemeinden, welche an das Physikat gerichtet sind und Angelegenheiten des städtischen Sanitätsdienstes ent-halten, sind, mit den betreffenden Erledigungsentwürfen rücksichtlich mit den Anträgen versehen, an den Magistrat zu leiten.

II. Stäbtische Bezirksärzte.

§ 15.

Die den magistratischen Bezirksämtern zugewiesenen städtischen Bezirksärzte unterstehen dem Leiter des magistratischen Bezirksamtes

(§ 95, Absat 3 bes Gemeinbestatutes), bie bem Stadtphysitate zusgewiesenen städtischen Bezirksarzte sind unmittelbar bem Stadtphysicus untergeordnet.

§ 16.

Die städtischen Bezirksärzte sind verpflichtet, in dem ihnen zusgewiesenen Bezirke zu wohnen, jede Berhinderung der Ausübung ihres Dienstes sofort dem Bezirksamtsleiter und dem Stadtphysicus anzuzeigen und im Falle der Berhinderung eines Amtscollegen diesen über Anordnung des Magistrates zu substituieren, sowie bei allfälliger Berhinderung des Stadtphysicus oder der Physicus-Stellvertreter über Auftrag des Magistrates die diesen überwiesenen Amtshandlungen zu vollziehen.

\$ 17.

Die städtischen Bezirksärzte sind die ständigen Sanitätsorgane ber magistratischen Bezirksämter als politische Behörden I. Instanz (§§ 6, 7, 8 des Reiches Sanitätsgesetzes vom 30. April 1870, Rr. 68 R. G. Bl.) und fungieren als solche in allen jenen Sanitäts-Angelegenheiten, welche geschäftsordnungsmäßig in die Competenz des magistratischen Bezirksamtes sallen, mit Ausnahme jener Agenden, welche dem Stadtphysisate vorbehalten sind; dieselben sind ferner berufen, bei den nach § 3 des Reichs-Sanitätsgesetzes in den selbstständigen und nach § 4 desselben Gesetzes in den übertragenen Wirkungskreis der Geneinde fallenden Sanitäts-Angelegenheiten, insosern biese in die Competenz der magistratischen Bezirksämter fallen, als sachärztliche Sachverständige zu sungieren.

§ 18.

Die städtischen Bezirksärzte haben ferner ihre Aufmerksamkeit auf ben allgemeinen Gesundheitszustand in dem zugewiesenen Bezirke und auf alles dasjenige zu richten, was die Entstehung von Krankheiten oder deren Berbreitung begünstigen fann, in welcher Beziehung sie ihre diesfälligen Wahrnehmungen unter Bekanntgabe der zu ergreifenden Magnahmen dem Leiter des magistratischen Bezirksamtes und dem Stadtphysicus, letzterem in kurzer, summarischer Beise, mitzutheilen haben.

In jenen Fällen, in welchen die städtischen Bezirksatzte von dem localen epidemischen Auftreten einer ansteckenden Krankheit Kenntnis erlangen, haben dieselben hievon dem Amtsleiter und dem Stadtsphyssicus die Anzeige zu erstatten und im Einvernehmen mit dem Bezirksamtsleiter die nothwendigen sanitätspolizeilichen Maßregeln sofort zu veranlassen.

§ 19.

Den städtischen Bezirksarzten obliegt insbesondere:

- 1. die hygienische Überwachung in Bezug auf Straßen, Wege, öffentliche Pläte, Fluren, Wohnungen, Stallungen, öffentliche Bersammlungsorte, Unrathscanäle, Sentgruben, fließende und stehende Gewässer, Badeanstalten; serner die Überwachung der gesundheitssgemäßen Beschaffenheit der Herbergen, der Massenquartiere, Uhle, Boltsküchen, Bethäuser, Werkstätten, Arbeitshäuser, Communal-Arreste; die Übernahme von Anzeigen über sanlasser Übelstände und die Bersanlassung der gebotene Maßregeln im Wege des magistratischen Bezirksamtes;
- 2. die Intervention bei Localaugenscheinen zur Constatierung und Beseitigung sanitärer Übelstände mit Ausnahme jener Fälle, welche eine principielle Bedeutung beanspruchen, durch die Besonderheit hervorragen oder die Interessen mehrerer Bezirke berühren; diese Fälle sind bem Stadtphysikate vorbehalten;
- 3. die periodische Revision der städtischen Kranken-Transportrequisiten und Rettungsmittel in den städtischen Sanitätsstationen und

Rettungsanstalten, in Babeanstalten, Theatern, auf Bauobjecten u. bgl.; bie Beranlassung ber nothwendigen Ergänzung ber Kranken: Transportsmittel, Rettungsbehelfe und sonstiger Sanitätsrequisiten im Bege bes magistratischen Sanitäts-Departements;

- 4. bie sanitätspolizeiliche Überwachung der städtischen Leichenstammern; die Überwachung der Leichenwächter, der Rranken- und Leichenträger, sowie der Sanitätsaufseher und Desinfectionsgehilfen des Bezirkes hinsichtlich ihrer Dienstverrichtungen;
- 5. die Mitwirfung bei der Handhabung der Borschriften in Betreff der Schulhygiene und bei der Ausführung der behördlichen Aufträge in Bezug auf die gesundheitsgemäße Beschaffenheit der Schulen, Lehr= und Erziehungsanstalten, Kindergarten, Kinderbewahranstalten und Krippen;
- 6. die arztliche Untersuchung ber Schulfinder und die Ausstellung ber Zeugniffe wegen Befreiung von bestimmten Unterrichtsgegenständen;
- 7. die Berificierung der Zeugnisse von Versonen, welche sich um die Übernahme von Waisenkindern in häusliche Pflege bewerben, nach vorausgegangener Besichtigung der Bohnung der Pflegepartei;
- 8. die Durchführung der örtlichen Borkehrungen im Bezirke zur Berhütung anstedender Krankheiten und ihrer Weiterverbreitung, inse besondere:
  - a) die Evidenzhaltung der Anzeigen der praktischen Arzte über die Infectionskrankheiten des Bezirkes;
  - b) die Überwachung der Erfüllung der Anzeigepflicht der praktischen Arzte;
  - c) die Anordnung der gebotenen prophylaktischen Magregeln bei Infectionskrankheiten und die Überwachung der Ausstührung dieser Magregeln;
  - d) die Erstattung von Anzeigen über Fälle einer infectiösen Erstrankung an die betreffenden Schulleiter, Arbeitgeber, Amtesvorstände 2c.;
- e) die Bibierung arztlicher Zeugniffe behufs Zulaffung von Schulstindern zum Schulbesuche;
- f) die Überwachung bes Desinfectionsverfahrens nach anstedenden Rrankheiten;
- g) die Mitwirfung bei der localen Leitung des Epidemiewesens;
- 9. die Bornahme der Todtenbeschau im zugewiesenen Rayon; in Berbindung damit die Führung eines Todtenbeschau-Protokolles, die Beranlassung der rechtzeitigen Beisetzung von Insectionsleichen, die allfällige Intervention bei Bornahme einer Operation an Leichen und bei Conservierung derselben, die Abgabe des ärztlichen Besundes (Parerc) behufs Zuweisung von Leichen zur sanitätspolizeilichen oder gerichtlichen Obduction, die Zuweisung von Leichen zu Studienzwecken der gerichtlich-medicinischen Lehrkanzel, die Anweisung von Gratissärgen und die Aussertigung der amtlichen Besunde für das statistische Despartement;
- 10. die Begutachtung der Baupläne für Wohnhäuser in sanitärer Beziehung über Aufforderung des magistratischen Bezirksamtes; die Intervention bei Bornahme der Sanitätsaugenscheine in Gemäßheit der Bestimmungen der Bauordnung für Wien behufs Erwirkung des Benügungsconsenses;
- 11. die Erstattung von Gutachten in Gewerbsangelegenheiten, Intervention bei commissionellen Berhandlungen über gewerbliche Bertriebsanlagen mit Ausnahme jener, welche durch die Besonderheit des Falles hervorragen oder die Interessen mehrerer Bezirke berühren, und jener, welche nach der Gewerbeordnung dem Stictalversahren unterliegen und welche dem Stadtphysikate vorbehalten sind; ferner die Erstattung von Gutachten über Gesuche um Ertheilung von Gifts

bezugslicenzen und Giftbezugsscheinen, sowie über Gesuche um die Bewilligung zum Bezuge von Arzneien aus bem Auslande;

- 12. die Revision der Mineralwasserhandlungen, der Sodawassersfabriken und der Werkstätten der Zahntechniker; die Überwachung des Berkehres mit gesundheitsschädlichen Gebrauchsgegenständen, sowie die Beranlassung der chemischen oder sonst sachverständigen Untersuchung derartiger Objecte durch das Stadtphysikat im Wege des magistratischen Bezirksamtes;
- 13. die Überwachung der Hebammen hinsichtlich ber Befolgung ber Instruction, der Berichterstatung über Geburten und der Borlage der Geburtstabellen an das Stadtphysikat;
- 14. die Mitwirfung bei der öffentlichen Impfung, die Bornahme der Rothimpfung und Berfaffung des Detail-Impfberichtes;
- 15. die Mitwirfung bei der Handhabung der Borschriften gegen Curpsuschere und unbefugte Ausübung der ärztlichen Praxis;
- 16. die Mitwirkung bei der jährlichen Militar-Affentierung und der Reclamationsverhandlungen wegen Befreiung vom Militardienste im Sinne der Bestimmungen des Behrgesetzes nach einem vom Stadtphhssicus zu bestimmenden Turnus;
- 17. die Theilnahme an den monatlichen Bersammlungen der städtischen Amtsärzte unter dem Vorsitze des Stadtphysicus, beziehungs- weise seines Stellvertreters.

#### § 20.

Die stäbtischen Bezirksärzte haben die Ergebnisse ihrer amtlichen Thätigkeit in einem Journale täglich einzutragen und am Ende eines jeden Monates einen Bericht über die Sterblichkeit im Bezirke, über die bemerkenswerten Bahrnehmungen bei ihren Amtsverrichtungen und über den Gesundheitszustand des Bezirkes, sowie über die im Auftrage des magistratischen Bezirksamtes ausgeführten Amtsgeschäfte unter Ansgabe ihrer diesbezüglichen Sutachten in fürzester, summarischer Form zu versassen und diesen längstens bis zum 4. eines jeden Monates dem Stadtphysicus zu übermitteln.

#### § 21

Die Tobtenbeschau im zugewiesenen Rayon und die mit derselben im Zusammenhange stehenden sanitätspolizeilichen Amtshandlungen (§ 19, Kunkt 9) ist nach den in den §§ 22 bis 35 dieser Instruction enthaltenen Bestimmungen auszuführen.

#### § 22.

Die Todtenbeschau hat die Aufgabe, zu ermitteln:

- 1. ob die der Beschau zugewiesene Person wirklich todt fei;
- 2. ob ber Berftorbene eines natürlichen Tobes infolge einer möglichst bestimmt zu bezeichnenden Krankheit und unter vorhergegangener Behandlung einer hiezu berechtigten Sanitätsperson verschieden sei oder ob der Beschaute infolge einer gewaltsamen, absichtlichen oder zusfälligen Cinwirkung bas Leben verloren habe;
- 3. ob bei dem Todesfalle Umstände vorkommen, welche die Entsstehung oder Berbreitung von Krankheiten begünstigen oder veranlassen können;
- 4. das Berhältnis der Sterbefälle im allgemeinen sowohl, als nach den einzelnen Todesarten und das Auftreten endemischer oder epidemischer Krankheiten.

Die städtischen Bezirksärzte haben sich täglich um 9 Uhr vormittags und um 3 Uhr nachmittags in ihrem Amtslocale einzusinden und das Berzeichnis der zu beschauenden Leichen entgegenzunehmen.

§ 23.

Der städtische Bezirksarzt hat den zu beschauenden Rörper zu untersuchen, einen Rörpertheil nach dem anderen entblößen zu lassen oder selbst zu entblößen und zu erforschen, ob an dem Beschauten Lebenszeichen ober Merkmale eines gewaltsamen Todes vorhanden sind. Hiebei hat er sich nicht auf ein einzelnes Todeszeichen, selbst nicht auf das der Fäulnis zu verlaffen, sondern durch die Erforschung aller Merkmale, welche das Gesammtbild des Todes geben, sich die Gewissheit des erfolgten Todes zu verschaffen.

#### § 24.

Findet der städtische Bezirksarzt an dem Beschauten noch Spuren des Lebens, so hat er die von der Wissenschaft angezeigten Wiederbelebungsversuche sogleich vorzunehmen und diese die zum Eintreffen des allenfalls von den Angehörigen des Beschauten berusenen Arztes oder die zur gewonnenen Überzeugung der Fruchtlosigkeit derselben sortzuseten.

#### § 25.

Der städtische Bezirksarzt hat ferner den ärzellichen Behandlungsschein zu verlangen und durch Einsicht in denselben zu erforschen, ob
der Berstorbene in seiner letten Krankheit von einer zur ärzellichen
Praxis in Österreich berechtigten Sanitätsperson behandelt worden und
ob darin die Todeskrankheit, sowie der Tag und die Stunde des
Ablebens genau angegeben sei.

#### § 26.

Hat der städtische Bezirksarzt begründete Bermuthung, dass der Beschaute durch fremdes Berschulden (Handlung oder Unterlassung) um das Leben gekommen sei, so hat er die gerichtliche Beschau der Leiche zu veranlassen und die begründete Anzeige hievon unverzüglich an das competente k. k. Polizei-Bezirkscommissariat zu erstatten.

#### § 27.

Ift der Beschaute zwar eines natürlichen Todes, aber plötlich ohne vorhergegangene ärztliche Behandlung ober unter der Behandlung eines zur ärztlichen Praxis in Österreich nicht berechtigten Individuums gestorben, so hat der städtische Bezirksarzt zur zweisellosen Sicherstellung der Todesursache die sanitätspolizeiliche Beschau zu veranlassen und hievon das betreffende k. k. Bolizei-Commissariat zu verständigen.

Ebenso hat ber städtische Bezirksarzt über ben Antrag eines städtischen Arztes für Armenbehandlung und Todtenbeschau wegen Boranhme einer sanitätspolizeilichen Obduction sofort zu entscheiden und das Beitere zu veranlaffen.

Bezüglich der Anordnung sanitätspolizeilicher Leichenobductionen haben übrigens die städtischen Bezirksärzte jederzeit im Sinne des Ministerial-Erlasses vom 17. October 1868, Z. 20476, und des Erlasses der k. k. n.-ö. Statthalterei vom 21. November 1892, Z. 72811, vorzugehen, welchen Erlässen zusolge sür die Bornahme dieser Obductionen als Regel hingestellt wird, dass dieselben nur dann zu vollziehen sind, wenn entweder sanitätspolizeiliche oder andere öffentsliche Rücksichen oder eine bestimmte Berordnung eine Obduction ersordern, dass sie dagegen zu unterbleiben haben, wenn nach den gepflogenen Erhebungen oder nach den sonst bekannt gewordenen Unisstanden eine wesentliche Aufklärung durch die Leichenobduction nicht erwartet werden kann oder diese überhaupt nicht mehr nothwendig ist.

#### § 28.

In der Regel genügt eine einmalige Beschau; ist jedoch nach dieser ber städtische Bezirksarzt von dem wirklich erfolgten Tode nicht vollkommen überzeugt, so hat er eine zweite Beschau binnen 24 Stunden vorzunehmen.

#### § 29.

Ist der städtische Bezirksarzt von dem Tode des Beschauten vollskommen überzeugt und findet er keine Beranlassung, die behördliche Leichenöffnung zu verfügen, so hat er die Zeit der Beerdigung zu bestimmen, welche in der Regel erst 48 Stunden nach erfolgtem Tode

stattfinden darf. In Fällen acuter ansteckender Krantheiten oder ichnell fortschreitender Fäulnis kann die Beerdigung auch früher angeordnet werben.

#### § 30.

Entnimmt der ftadtische Bezirksarzt aus dem arztlichen Todtenscheine ober durch die Beschau, dass die beschaute Berson an einer ansteckenden Rrankheit verschieden ift, so hat er durch zwedmäßige Belehrung der Umgebenden dahin zu wirken, dafs der Berbreitung der Krankheit nach Möglichkeit vorgebeugt werbe. Rach Umständen ift in folden Fällen, fowie bei fcnell fortschreitender Faulnis die Beis fetung der Leiche in der Leichenkammer oder felbst die frühere Abtransportierung der Leiche in den Friedhof anzuordnen. In diesem letteren Falle hat er die ichriftliche Anweifung biezu auszustellen, beziehungeweise diesen Umstand bei Ausfertigung des Todtenbeschaubefundes in der Rubrit "Anmerkung" unter Angabe des Friedhofes, wo die Leiche beizuseten ift, einzuzeichnen, fobin die Rubriten bes hiefur bestimmten Blanquette fammt Abschnitt, enthaltend bie Unweifung zur Überführung der Leiche in den betreffenden Friedhof, genau und vollständig auszufüllen, beide mit seiner Unterschrift zu versehen und den Angehörigen ober sonstigen Sausgenoffen des Berftorbenen rudfichtlich besienigen, mas mit dem von der obigen Anweisung abgetrennten Abschnitte zu geschehen bat, die erforberliche Belehrung zu ertheilen.

Der stäbtische Bezirksarzt hat die Aussührung seiner Anordnungen zu überwachen und insbesondere sich von dem rechtzeitigen Bollzuge der von ihm angeordneten Abtransportierung der Leiche eines an einer ansteckenden Krankheit verstorbenen Individuums im Sinne der Magisstrats-Berordnung vom 19. April 1878, 3. 93748, persönlich die Überzeugung zu verschaffen.

Die städtischen Bezirksärzte der Bezirke I bis X haben außerdem von der erfolgten Anweisung der Überführung einer Infectionsleiche auf den Centralfriedhof das Todtenbeschreibamt im kurzesten Bege in Kenntnis zu setzen.

#### § 31.

Der Beschaubefund ift nach folgender Borschrift abzufaffen:

In allen Fällen, in benen ber städtische Bezirksarzt die Beerdigung ber beschauten Leiche zu gestatten findet, hat er ben Beschaubefund in duplo auszustellen, und nach Einvernehmung ber Angehörigen bes Berstorbenen ober ber Anwesenden in dem Beschaubefunde folgende Rubriken als Hauptbestandtheile mit möglichster Genauigkeit und Deutlichkeit auszusüllen, wobei er auf die Vorweisung der bezüglichen Documente zu dringen hat:

- 1. Bor= und Buname.
- 2. Stand (ledig, verheiratet 2c.) und Charafter (Beschäftigung) bei Frauen und Rindern beziehungsweise bes Familienoberhauptes.
  - 3. Geburteort und Baterland.
  - 4. Buftandigfeiteort.
  - 5. Religion.
  - 6. Alter.
  - 7. Wohnort.
  - 8. Rrankheit.
  - 9. Sterbetag und Stunde.
  - 10. Bestimmung ber Beit ber Beerdigung.
- 11. Angabe, ob und aus welchen Gründen die amtliche Leichenöffnung vorzunehmen ist.
- 12. Bei Penfionisten und Pfründnern ift der Fond oder die Caffe anzuzeigen, aus welcher die Benfion oder die Pfründe bezogen wirb.

- 13. Bei Beamten ift die Stelle, welcher fie angehörten, zu bezeichnen, bei Dienstpersonen hingegen ist der Dienstgeber namhaft zu machen.
- 14. Bei ehelichen Kindern, die in einem Roftorte sterben, ift neben dem Namen und Charakter des Baters auch der Name und Charakter, dann die Wohnung der Pflegepartei anzugeben.
- 15. Bei unehelichen Kindern ift auch der Geburtsort der Mutter, eventuell der Rame der Pflegepartei beizufügen.
- 16. In dem Falle, wo die bei der Beschau gegenwärtigen Bersonen über den einen oder anderen diese Punkte keine bestimmte Aufklärung zu geben imstande sind, oder der städtische Bezirksarzt die Richtigkeit der Angaben bezweifelt, wird es ihm zur Pflicht gemacht, die anwesenden Bersonen zu verhalten, die mangelnden Aufklärungen im Todtenbeschreibamte ehestens nachzutragen.

Im zweiten Falle aber, wo ber die Leichenbeschau vollzichende städtische Bezirksarzt die Angabe bezweifelt (was bei der Sterbestunde öfter geschieht, indem diese zu früh angegeben wird, um die Leiche früher aus dem Hause zu bringen), ist es seine Pflicht, die Parteien auf den Zweck der richtigen Bestimmung der Sterbestunde und auf die für absichtlich falsche Angaben bestehende Bestimmung des Strafsgeses ausmerksam zu machen, in dem Besund aber anzumerken:

"Nach Angabe bes N. N. den um Uhr (morgens, abends) gestorben."

Sollten die verlangten Documente dem städtischen Bezirksarzte nicht vorgelegt worden sein, so hat er dieses im Befunde anzumerken und die betheiligte Partei anzuweisen, dieselben unmittelbar dem Todtenbeschreibamte ehemöglichst zu überbringen.

Im Falle ber Beschaute im Militärverbande gestanden ist, hat ber städtische Bezirksarzt nach Einsichtnahme in die betreffenden Ausweise die bezüglichen Daten im Beschaubefunde anzumerken.

Endlich hat der städtische Bezirksarzt ein Exemplar des Todtenbeschaubefundes der Partei einzuhändigen, das zweite Exemplar sammt dem bezüglichen ärztlichen Behandlungsscheine ist noch am Tage der stattgefundenen Beschau im Todtenbeschreibamte, beziehungsweise in der betreffenden Gemeindebezirkstanzlei abzugeben.

§ 32.

Wenn sich bei ber Beschau ber Leiche einer Frauensperson herausstellt, bass dieselbe bereits über den sechsten Monat schwanger war und der vorgeschriebene Kaiserschnitt unterblieben ist, so hat der städtische Bezirksarzt, falls noch die Möglichkeit des Lebens der Leibesfrucht angenommen werden kann, den Kaiserschnitt mit aller gebotenen Borssicht vornehmen zu lassen oder diesen selbst vorzunehmen und hierüber die Anzeige an die k. k. Polizeibehörde zu erstatten.

§ 33.

Der städtische Bezirksarzt hat die Befchau der Leichen aller an ansteckenden Krankheiten, namentlich an Cholera, Blattern, Flecks oder Abdominaltyphus, an Scharlach, Diphtheritis und Ruhr Berstorbenen, beren möglichst schnelle Überführung in den Friedhof durch die besstehnden gesetzlichen Bestimmungen vorgeschrieben ist, sobald er von solchen Todessällen Kenntnis erhielt, ohne Aufschub vorzunehmen, im übrigen die wegen Beisetzung einer Leiche in der Leichenkammer oder wegen früherer Beerdigung als dringend bezeichneten Fälle zuerst der Beschau zu unterziehen. Findet er die Beisetzung einer Leiche in der Leichenkammer nothwendig, so hat er hiezu eine schriftliche Anweisung auszusertigen, und salls eine zweite Beschau dieser Leiche nothwendig sein sollte, dieselbe in der Leichenkammer vorzunehmen.

§ 34.

Die städtischen Bezirksärzte durfen an den von ihnen Beschauten weder die Leichenöffnung, noch an den unter ihrer Behandlung Berstorbenen die Beschau vornehmen.

Im letterwähnten Falle hat eine Supplierung durch ben hiefür bestimmten städtischen Arzt für Armenbehandlung und Todtenbeschau stattzusinden.

Bei allen in ihren Amtsbezirken vorkommenden außerämtlichen Leichenöffnungen (sogenannten Privatsectionen) und bei gewissen Operastionen an Leichen sind die Bestimmungen der Berordnung ber f. f. n. ö. Statthalterei vom 2. März 1887, 3. 9408, einzuhalten.

§ 35.

Bei der Vornahme der Beschau sowie im Berkehre mit dem Bublicum haben sich die städtischen Bezirksärzte mit Anstand, Burde, Menschenfreundlichkeit und Schonung des Gefühles der Betheiligten zu benehmen.

§ 36.

Armutegengniffe, welche zur Erlangung der Enthebung der für bie Leichenbestatung zu entrichtenden städtischen Geburen bienen sollen, find außer von den Armenrathen von den städtischen Bezirkarzten dem Inhalte nach zu bestätigen. Letteren obliegt auch die Anweisung zur Beistellung der Borrathsarge in den städtischen Leichenkammern.

III. Städtische Ürzte für Armenbehandlung und Todtenbeschau.

§ 37.

Die städtischen Arzte für Armenbehandlung und Todtenbeschau sind hinsichtlich der Armenbehandlung unmittelbar dem Magistrate, hinsichtlich der Ausübung der Todtenbeschau und ihrer übrigen Agenden dem Leiter des magistratischen Bezirksamtes, in dessen Amtsgebiet ihr Rayon gelegen ist, untergeordnet. Sollte der Rayon eines städtischen Arztes in das Gebiet mehrerer magistratischer Bezirksämter fallen, ist er in personeller Beziehung dem Bezirksamtsleiter seines Wohnsiges untergeordnet, hat jedoch auch den dienstlichen Aufsorderungen der übrigen Bezirksamtsleiter seines Rayons in dem ihm zukommenden Wirlungstreise Folge zu leisten.

§ 38.

Die städtischen Ürzte für die Armenbehandlung und Todtenbeschau sind verpflichtet, in dem ihnen zugewiesenen Rayon zu wohnen, sie haben jede Berhinderung in der Ausübung ihres Dienstes sofort den hiefür bestimmten Antscollegen behufs Übernahme der Supplierung und gleichzeitig dem magistratischen Bezirksamte ihres Wohnsitzes und dem Stadtphysicus anzuzeigen.

§ 39.

Die bienftlichen Obliegenheiten der ftabtischen Arzte für Armenbehandlung und Todtenbeschau find:

- 1. der Bollzug der Todtenbeschau,
- 2. die armenärztliche Behandlung,
- 3. die Handhabung der Prophylagis und Ausführung der sonstigen, ihnen nach dieser Vorschrift zugewiesenen Sanitätsagenden in dem ihnen zugewiesenen Rayon.

§ 40.

Die Todtenbeschau ist in Gemäßheit der §§ 22 bis 35 dieser Borschrift vorzunehmen, wobei jedoch bezüglich der städtischen Arzte für Armenbehandlung und Todtenbeschau folgende besondere Bestimmungen gelten:

a) Die städtischen Arzte für Armenbehandlung und Tobtenbeschau haben, falls die in ihrem Amtsrahon vorkommenden Todesfälle bei dem magistratischen Bezirksamte auzumelden find, täglich um

9 Uhr vormittags und um 3 Uhr nachmittags in bem hiefür bestimmten Amtslocale sich einzufinden und das Berzeichnis der zu beschauenden Leichen entgegenzunehmen.

Ist bagegen der Wohnsitz bieser städtischen Ürzte in einem Bezirkstheile, in welchem die baselbst vorkommenden Todesfälle nicht bei dem magistratischen Bezirksamte anzumelden sind, so haben sie Unmeldungen der Parteien über Todesfälle in ihrer Wohnung entgegenzunehmen und die Todtenbeschau noch am nämlichen Tage zu vollziehen.

Über bie täglich angemelbeten und ausgeführten Beschauen ist ein separates Berzeichnis anzulegen und am folgenden Tage bem magistratischen Bezirksamte einzusenden.

b) Ift der Beschaute zwar eines natürlichen Todes, aber plötslich, ohne vorhergegangene ärztliche Behandlung oder unter der Beshandlung eines zur ärztlichen Praxis in Österreich nicht berechtigten Individuums gestorben, so hat der städtische Arzt zur zweisellosen Sicherstellung der Todesursache die sanitätspolizeiliche Beschau bei dem competenten städtischen Bezirksarzte zu beantragen und unter einem das zuständige k. k. Polizei-Bezirkscommissariat zu versständigen.

#### § 41.

Die städtischen Arzte haben die von ihnen vorgenommenen Beschauen in einem Journale sosort einzutragen und am Ende eines jeden Monates einen Bericht über die Sterblichkeit in ihrem Bezirfstheile, sowie über die bemerkenswerten Borkommnisse bei ihren Amtsverrichtungen und ihre Wahrnehmungen über den Gesundheitszustand zu verfassen und diesen längstens bis 4. jeden Monats durch den städtischen Bezirksarzt dem Stadtphysicus zu übermitteln.

#### § 42.

Armutszeugnisse, welche zur Erlangung ber Enthebung der für bie Leichenbestatung zu entrichtenden städtischen Gebüren bienen sollen, sind nebst ben Armenräthen von den städtischen Arzten dem Inhalte nach zu bestätigen. Letzterem obliegt auch die Unweisung zur Beistellung der Borrathsarge in den städtischen Leichenkammern.

#### § 43.

Die städtischen Arzte haben im allgemeinen die Pflicht, den in ihren Rayon wohnenden armen Kranken unentgeltlich ärztliche Hilfe zu leisten.

Hinsichtlich ber ärztlichen Behandlung solcher Kranken ober sonstigen Armen, welche ihre Hise in Unspruch nehmen, gleichviel, ob biese Behandlung in den Wohnungen der Kranken oder im ärztlichen Ordinationszimmer stattsindet, sind bis zur Genehmigung einer neuen Instruction diejenigen Normen bei sinngemäßer Anwendung zu beobsachten, welche in dem Hoskanzleis-Decrete vom 5. März 1835, 3. 16104 (Regierungs-Verordnung vom 10. Mai 1835, 3. 24435), dann in der Verordnung des k. k. Ministeriums des Innern vom 28. December 1848, 3. 12608 (Regierungs-Decret vom 8. Jänner 1849, 3. 2), serner in der Verordnung des k. k. Ministeriums des Innern vom 17. März 1891, 3. 12995 (Statth.-3. 18171), betreffend die Arzneiverschreibung auf Kosten öffentlicher Konds 2c. entshalten sind.

Den städtischen Arzten obliegt in dieser Beziehung insbesondere: a) die von der Gemeinde Wien in Privatpslege untergebrachten Waisen= und Kostkinder hinsichtlich ihrer Bersorgung, Gesundheits= verhältnisse und der sanitären Zustände, in denen sie leben, mindestens zweimal im Jahre zu untersuchen und hierüber zu berichten; die gepslogene Erhebung ist in dem Kostbüchel der Partei zu bestätigen. Am Ende eines jeden Jahres haben die

- ftäbtischen Urzte über den bei ben Pflegefindern erhobenen Befund bem Magistrate Bericht zu erstatten und jährlich einmal den Sigungen der Waisenwäter im Bezirke beizuwohnen;
- b) die Zeugnisse von Personen, welche zum Zwecke der Übernahme von Waisen- oder Kostkindern in die häusliche Pflege beigebracht werden mussen, nach vorausgegangener Besichtigung der Wohnung der Pflegepartei zu verificieren;
- c) die ärztliche Behandlung der in den Armenhäusern der ehemaligen Borortegemeinden bis zur endgiltigen Regelung dieser Angelegenheit untergebrachten Personen zu übernehmen;
- d) die Theilnahme an den Armen-Bezirksconferengen.

#### § 44.

über die Armenbehandlung ift ein monatlicher Bericht an ben Stadtphysicus unter Benützung der hiefür bestimmten Formularien, sowie nach ben vom Stadtphysicus erlaffenen Beisungen einzusenben.

#### § 45.

Die städtischen Arzte für Armenbehandlung und Todtenbeschan sind verpflichtet, auf der Tafel an ihrem Wohnhause, mittels welcher sie die Ausübung der ärztlichen Praxis ankündigen, die Bezeichnung "Städtischer Arzt für Armenbehandlung" anzubringen.

#### § 46.

Die stäbtischen Arzte für Armenbehandlung und Todtenbeschau haben ihre Ausmerksamkeit auch auf den allgemeinen Gesundheitszustand in ihrem Amtsbezirke und auf alles daszenige zu richten, was die Entstehung von Krankheiten und deren Berbreitung begünstigen kann, in welcher Beziehung sie ihre Wahrnehmungen dem zuständigen städtischen Bezirksarzte schriftlich mitzutheilen haben, ebenso sind dieselben zur Mitwirkung bei allen jenen sämmtlichen Borkehrungen berusen, welche aus Ansas einer Epidemie im Interesse der öffentlichen Gesundheitszund Krankenpslege in ihrem Rahon getrossen werden, sowie zur Ausssührung jener sanitären Austräge (§§ 3 und 4 des Reichssanitätszgeses vom 30. April 1870, Nr. 68 N.=G.=Bl.), welche ihnen vom Leiter des magistratischen Bezirksamtes ertheilt werden; sie sind insebesondere zur Mitwirtung bei der öffentlichen Impfung, sowie zur Überwachung der Pslege der nicht in Anstalten untergebrachten Findslinge, Taubstummen, Irren und Eretins verpssichtet.

#### § 47.

In jenen Fällen, in benen die städtischen Arzte bei Bornahme ber Tobtenbeschau ober auf andere Beise Kenntnis von sanitären Übelständen, insbesondere aber von dem Auftreten einer ansteckenden, wenn auch nur vereinzelten Krankheit erlangen, haben dieselben dem städtischen Bezirksarzte hievon die Anzeige zu erstatten und in dringlichen Fällen die nothwendigen sanitätspolizeilichen Maßregeln sofort zu versanlassen.

Bei Anzeigen über contagioje Krankheiten sind die Wohnunges verhältnisse der betreffenden Parteien zu untersuchen und die entsprechens den Anordnungen zu treffen.

#### § 48.

Die städtischen Arzte für Armenbehandlung und Todtenbeschauf find verpslichtet, der unter dem Borsitze des Stadtphysicus, beziehungsweise seines Stellvertreters allmonatlich stattfindenden Bersammlung des städtischen Sanitätspersonales beizuwohnen und die Zwecke dieser Bersammlung zu fördern.

#### Schlufsbestimmungen.

#### § 49.

Die Ausübung ber ärztlichen Praxis bleibt bem Stadtphpsicus, sowie ben anderen im § 1 bezeichneten ärztlichen Organen freigestellt ;

sie haben jedoch Sorge zu tragen, dass dadurch der Erfüllung ihrer dienstlichen Pflichten nicht Abbruch geschehe, und Alles zu vermeiden, was ihre volle Unbesangenheit im Dienste becinträchtigen könnte; sie dürfen Stellungen bei Instituten, Gesellschaften, Krankencassen zc., sowie eine wenn auch nur provisorische Dienstleistung bei anderen Behörden nur mit Genehmigung des Bürgermeisters übernehmen.

#### § 50.

Für die Anstellung im Stadtphysikate kommen vor allem die Bestimmungen ber §§ 1 bis 3 ber Dienstpragmatik zur Anwendung.

Bewerber um die Stelle eines Physicus ober eines PhysicusStellvertreters oder eines städtischen Bezirksarztes haben außerdem den Rachweis des an einer inländischen Universität erlangten Diplomes eines Doctors der gesammten Heilfunde oder eines Doctors der Medicin, Chirurgie und Magisters der Geburtshilfe, ferner eine mindestens zweijährige spitalärztliche Dienstleistung und eine gründliche in allen Zweigen der medicinischen Wissenschaft erwordene Ausbildung, eventuell der Berwendung im staatlichen Sanitätsdienste zu liesern und das Zeugnis über die zur Erlangung einer bleibenden ärztlichen Anstellung für den öffentlichen Sanitätsdienst vorgeschriebene, mit gutem Ersolge abgelegte Physikatsprüfung beizubringen.

Bewerber um die Stelle eines städtischen Arztes für Armenbehandlung und Todtenbeschau oder um eine Physikats-Afsistentenstelle haben außer den in den §§ 1 bis 3 der Dienstpragmatik bezeichneten Ersordernissen sich mit dem Diplome eines an einer inländischen Universität graduierten Doctors der gesammten Heilkunde oder eines Doctors der Medicin, Chirurgie und Magisters der Geburtshilfe und über mindestens zweisährige spitalärztliche Praxis auszuweisen.

Jeber Physikatsafsistent hat sich jeiner Probepragis im Centrale bes Stadtphysikates in ber Dauer eines Jahres zu unterziehen und bie Angelobung zu leiften.

Nach Ablauf ber Probepraxis kann ein Physikatsafsistent beeibet werden, wenn er die Physikatsprüfung mit gutem Erfolge abgelegt hat und sich während ber Probepraxis bezüglich seiner Besähigung und Eignung zum communalen Sanitätsdienste, sowie hinsichtlich seines Fleißes kein Bedenken ergeben hat.

Ein Physikatsassissent, welcher sich binnen brei Jahren vom Tage seines Eintrittes in den Physikatsdienst der Physikatsprüfung mit gutem Ersolge nicht unterzogen hat, kann aus dem communalen Dienste ohneweiters entlassen werden.

#### § 51.

Die Bestimmungen ber §§ 47 bis 55 ber Dienstpragmatik gelten auch für die im § 1 bieser Borschrift angeführten ärztlichen Organe mit folgenden Abanderungen :

Die Rubrifen 5 bis 9 der Personalstandsausweise werden ausgefüllt:

- a) für ben Physicus und ben Physicus-Stellvertreter burch ben Burgermeister nach Anhörung bes Magistratsbirectors;
- b) für die übrigen ärztlichen Organe durch den Physicus nach den Beschlüssen einer Qualifications-Commission im Sinne des § 50 der Dienstpragmatik, wobei über die städtischen Bezirksärzte und die städtischen Arzte für Armenbehandlung und Todtenbeschau die schriftlichen Außerungen der betreffenden Bezirksamtsleiter vorher einzuholen sind.

Diese Commission besteht aus bem Magistratsbirector ober beffen Stellvertreter als Leiter der Commission, ferner aus bem Physicus, bem Sanitäts= und Armenreferenten bes Magistrates und ben beiden Physicus-Stellvertretern.

#### § 52.

Den Besetzungsvorschlag für sämmtliche der im § 1, Punkt 1 bis 5, bezeichneten ärztlichen Stellen erstattet der Magistrat an den Stadtrath.

Die Aufnahme der Physikatsassisstenten erfolgt durch den Bürgermeister (§ 33 Gemeindestatut). (Angenommen.)

Bu § 52 beantragt St.-R. Dr. Leberer folgende Resolution: Der Stadtphysicus soll bei Berathung der Besetzung von ihm untergeordneten Dienstposten angehört werden. (Angenommen.)

#### § 53.

Zum Zwecke einer gemeinsamen Berathung aller wichtigen, ben öffentlichen Sanitätsbienft in Wien betreffenden Angelegenheiten sinden nonatlich im Stadtphysikate Versammlungen des gesammten städtischen ärztlichen Sanitätspersonales einschließlich der Arzte in den communalen Humanitätsanstalten in Wien statt, an welchen auch der Chefarzt der k. k. Polizeiärzte theilzunehmen berechtigt ist und wobei nach Vorschrift des Erlasses der k. k. Statthalterei vom 10. Jänner 1867, 3. 25203, vorzugehen ist. (Angenommen.)

#### § 54.

Die städtischen Bezirksärzte, sowie die städtischen Arzte für Armensbehandlung und Todtenbeschau haben eine telephonische Verbindung ihrer Wohnung mit dem magistratischen Bezirksamte, eventuell dem f. t. BolizeisBezirkscommissariate zu gestatten, und sind letztere verspslichtet, im Falle der Gemeinderath der Stadt Wien dies anzuordnen sindet, die erste Hilfeleistung zur Nachtzeit gegen separate Honorierung seitens der Gemeinde zu leisten.

St. M. Dr. Lueger beantragt, die Worte: "und find lettere .... bis leiften" zu eliminieren und am Schluffe des § 38 in nachstehender Form anzufügen: "Sie find, im Falle der Gemeinderath . . . verspsichtet, die erste Hilfeleiftung . . . gegen besondere Entlohnung . . . zu leiften."

§ 54 mit dieser Modification angenommen.

#### § 55.

Diese Borschrift tritt mit dem Tage ihrer Bublication in Wirt- samfeit. (Angenommen.)

Der eingangs erwähnte Bunkt 2 ber Referenten-Antrage wird nunmehr in nachstehender Fassung zum Befchlusse erhoben:

"Der Gemeinde-Sanitätsdienst wird auf Grundlage des Reichs-Sanitätsgesetzes vom 30. April 1870, Nr. 68 N.-G.. Bl., und des Gemeindestatutes vom 19. December 1890, Nr. 45 L.-G.-Bl., in folgender Beise geregelt."

Referent beantragt weiters als Unterabtheilung ju Buntt 2:

a) Die "Borschrift für die Besorgung des Gemeindes-Sanitätssienstes der Stadt Wien durch die hiezu bestellten Arzte" (Anhang I und der Entwurf der "Bestimmungen über die Aufnahme und Bezüge der städtischen Sanitätsausseher" (Anhang II) werden genehmigt.

(Der Antrag des Magistratsgremiums auf Beeidigung der Sanitäts: Aufseher wird abgelehnt.)

St.-N. Dr. Alotherg beantragt die Beeidigung der Sauitats.

Dieser Antrag wird abgelehnt und der Referenten-Antrag vollinhaltlich angenommen.

Hinsichtlich der Berathung der vom Referenten beantragten Reuspftemisserung des ärztlichen Personales der Gemeinde Wien wird beschlossen, noch weitere ziffermäßige Erhebungen pflegen zu lassen und bis dahin das Reserat zu vertagen.

(Schlufs ber Sigung.)

#### Bericht

über die Stadtraths Sigung vom 13. December 1894 (vormittags).

Borfigende: Bice-Bürgermeifter Dr. Richter.

Bice-Bürgermeifter Magenauer.

Anwesende: Dr. v. Billing,

Müller, v. Gög, Dr. Rechansty, Dr. Badenberg, v. Reumann, Dr. Buber, Shlechter, Dr. Rlogberg, Schneiberhan, Rreindl, Stiagny, Dr. Lederer, Bangoin, Dr. Lueger, Dr. Bogler,

Witelsberger,

Wurm.

Matthies, Mayer,

Rrant: St. R. Rückauf.

Schriftführer: Magiftrats-Concipift Dr. Bibl.

Bice-Burgermeifter Magenauer eröffnet bie Sigung. (9442.) St.-A. Dr. v. Billing referiert über die Repartition ber Canalraumungekoften bom 1. Janner 1895 an und beantragt:

1. Es fei die Borichreibung und Ginhebung der Canalraumungegeburen in den Bezirfen I bie XIX für die Zeit vom 1. Janner 1895 bis 31. December 1896 auf Grund der nachstehenden Scala unter Aufrechthaltung des Gemeinderaths-Beschluffes vom 13. Juni 1893, 3. 2176, wonach für jene Baufer, in welchen fich nebst dem Sand : canale noch eine ober mehrere Senfgruben befinden, nur die fcalamäßige Canalraumungegebur zu entrichten ift, zu genehmigen.

Scala gur Repartition ber Raumungetoften ber Bauscanale in fammtlichen 19 Begirten Wiene.

15 Signin Zonib.								
Richtiggeftellter Zins			Anzahl der	Scala	betrag	Anjäişe der	Wannantan	
	Gulben		Häuser	einzeln	zusammen	bisherigen Scala	Anmerfung	
	10.000 ft. 5000 ft. 2000 ft. 500 ft. 400 ft.	. 400 800 1.200 2.500 2.500 3.500 4.000 5.000 6.000 7.000 8.000 12.000 14.000 18.000 20.000 25.000 35.000 35.000 40.000 70.000 80.000 70.000 80.000	2.000 2.500 3.000 3.500 4.000 4.500 5.000 7.000 8.000 9.000 10.000 12.000	1.897 1.740 1.510 1.211 1.022 818 1.226 748 516 367 286 374 305	1 70 2 60 3 50 4 40 5 30 7	8.883 60 9.879 20 13.279 1 13.920 1 13.288 1 1.625 60 10.628 80 9.161 60 18.390 1 12.566 40 9.486 . 7.486 80 6.292 1 10.098 . 9.150 6.600 . 5.688 4.992 . 8.413 . 5.096 . 3.477 1 2.310 . 912 . 328 . 192 . 416 .	1 80 2 70 3 60 4 50 5 40 7 20 8 10 9 90 10 80 11 70 15 80 20 70 22 50 27 70 22 50 27 80 40 50 47 70 53 10 58 50 63 90 72 90 80 10 85 50	
	ı	1		4.041	1	220.123 .	1	

2. Der Antrag bes Magiftrates auf principielle Beichlufsfaffung einer Regelung des Rostenersates im Bege ber Landesgefetgebung fei behufs Borlage eines eingehenden Berichtes und eines Befetentwurfes an ten Magiftrat rudzuleiten.

Referenten = Anträge en bloc angenommen. (An den Gemeinderath.)

(9879.) St.-M. Wurm referiert über die Bergebung ber Berftellung ber Beiganlage in bem neuen Schulgebaube XVII., Stiftgaffe 29, und beantragt, die Berftellung der combinierten Riederdrud-Dampfheizung für das bezeichnete Schulgebaude der Firma Rurg, Rietschel & Benneberg in Wien als Bestbieterin auf Grund bes vorgelegten und erganzten Projectes um den Maximals toftenbetrag von 13.727 fl. 55 fr. zu übertragen, wobei die Lieferung bes Chamotte-Materiales im beiläufigen Betrage von 400 fl. feitens bes betreffenden ftandigen städtischen Unternehmers zu erfolgen hat.

(Angenommen.)

(9861.) Derfelbe referiert über die Bewilligung eines Behrungs= beitrages für den mit der permanenten Aufficht über die Schulhausbauten im V. Bezirke, Berther= und Steinbauergaffe, ferner Fendi-, Diehl- und Ginfiedlergaffe, betrauten Stadtbauamte-Ingenieur Sugo Bromatka und beantragt, bem Genannten vom 26. November 1894 angefangen auf die Dauer der permanenten Aufficht über den Schulhausbau V., Berther- und Steinbauergaffe, ein Behrgeld von täglich 2 fl. 50 fr., nach Abschluss dieser Aufficht jedoch anlässlich ber permanenten Aufficht über den Schulhausbau V., Fendi-, Diehlund Ginfieblergaffe ein Zehrgeld von taglich nur 1 fl. 50 fr. ju bewilligen.

St. R. Schlechter beantragt ben Bufat, bafs für bie Zeit ber Sistierung bes Baues megen Frost 2c. die Behrungsbeitrage einzuftellen find.

Referenten-Antrag mit Zusaty Schlechter angenommen. (9172.) Derfelbe referiert über bie Buschrift ber f. f. General= birection ber öfterreichischen Staatsbahnen, betreffend bie Überlaffung von acht ftädtischen Barcellen in heiligenftadt jur Anlage ber Stadt= bahn (Bahnhof Beiligenstadt) und beantragt:

Die Gemeinde Wien erklart fich bereit, die im Gemeinderathe-Beschluffe vom 19. Juni 1894, 3. 4050, bezeichneten Theile ber städtischen Barcellen 575, 577/1, 3, 4, 578 bis 581 und 1010/1 im XIX. Bezirke, Beiligenftadt, um den Baufchalbetrag von 48.000 fl. an die f. f. Generalbirection der öfterreichischen Staatsbahnen als Machthaberin ber Commission für Berkehrsanlagen in Wien unter Einhaltung der in diesem Beschluffe enthaltenen Bedingungen 1 bis 3 ju veräußern und die fofortige Occupation diefer ftadtifchen Barcellen= theile ju Stadtbahnzweden vorbehaltlich ber nachträglich zu erfolgenden Raufvertrage-Ausfertigung ju gestatten.

(Angenommen; an ben Gemeinberath.)

(9624.) St.-R. Stiagny referiert über ben Statthalterei= Erlass vom 14. November 1894, 3. 89846, betreffend bie com= missionelle Berhandlung über das Project des Oberfthofmeisteramtes für den Bau eines Fouragedepots im Prater nächst der Raifer Josefsbrude, und beantragt, zu dem Baue eines Fouragedepots im Prater nach den vom f. f. Dberfthofmeisteramie vorgelegten Blanen und unter ben vom Magistrate gestellten Bedingungen bie Zustimmung ju eriheilen.

Die Canaleinmundungegebur wird mit dem Betrage von 920 fl. 40 fr. festgefett.

St.-R. Dr. Lueger beantragt, es fei die weitere Bedingung aufzustellen, dafe auf eine Entfernung von 37.9 m von der Uferfante ein Borgartengitter aufgestellt und ber Raum zwischen biefem Gitter und ber Stirnfront ber heumagazine als Borgarten behandelt werde.

Der Borfitsenbe, Bice-Bürgermeifter Matenauer beantragt, es fei als Bunfch auszusprechen, bafs außerbem die Magazine burch Baum- und Gesträuchanlagen entsprechend becoriert werden, so bafs ber landschaftliche Charafter ber Gegend erhalten bleibt.

Referenten-Antrag und Antrage Dr. Lueger und Matenauer angenommen.

(9716.) Derselbe referiert über das Ansuchen des Dr. Josef Friedländer und Consorten um Bewilligung zur Parcellierung der Realitäten Einl. 2. 769, 771, 773, V. Bezirf, Matsleinsborfersstraße 29, 31, 33, und beantragt die Genehmigung der angesuchten Varcellierung unter den vom Magistrate gestellten Bedingungen.

Es wird nachstehender Beschluss gefast:

Der Magistrat wird aufgefordert, vorerst mit dem Parcellierungswerber darüber zu verhandeln, ob er damit einverstanden ist, dass die
Barcellierungsbewilligung gegen dem ertheilt wird, dass die Bausstellen VI bis IX unverbaut bleiben, insolange, dis die Baulinienbestimmung für die Gürtelstraße ersolgt ist, eventuell bis diese Baustellen entsprechend arrondiert sein werden. Auch müsste Gesuchsteller
die Erklärung abgeben, dass er für den Fall, als für die Berbreiterung der Gürtelstraße Theise der in Nede stehenden Parcellen benöthigt werden, dieselben unentgeltlich und im richtigen Niveau abtritt.

(St.=R. Müller entfernte fich zu Beginn bes vorstehenden Referates aus bem Sigungssaale, wurde jedoch später behufs Auskunft= ertheilung ber Berhandlung beigezogen.)

(9606.) St.-A. Muller referiert in Betreff ber Durchführung ber Kirchmapergasse in hietzing und beautragt, mit ben Sigenthümern bes Hauses Dr.= Nr. 8 Lainzerstraße und ber Parcelle Nr. 635 burch ein breigliedriges Stadtraths-Comité zu verhandeln. (Angenommen.)

(8825.) St.-A. Dr. Lederer referiert über ben Bericht bes Lagerhausdirectors wegen Abschluss eines Anhanges zum Bersicherungsvertrage, betreffend die Einbeziehung des Pfeiferplates und Herabsetzung der einzelnen Bersicherungsprämie und beautragt, den Abschluss
eines Anhanges IV zu dem erwähnten Bersicherungsvertrage nach dem
vorgelegten Entwurfe zu genehmigen und die Lagerhausverwaltung
mit der Durchführung der dazu erforderlichen Schritte zu betrauen.

St.-R. Dr. Lueger beantragt, die Lagerhausverwaltung werde aufgesorbert, Bericht zu erstatten, ob nicht im Bege einer Offertverhandlung billigere Prämiensatze zu erreichen wären.

Referenten Antrag und Antrag des St.-R. Dr. Lueger (als Zusat), angenommen.

(Bice-Bürgermeister Matenauer übernimmt ben Borfit.)

(8560.) Derselbe referiert über die Anschaffung des Bertes "Die österr. ungar. Monarchie" für Schulen in den Bezirken XI bis XIX und beantragt, die Beschaffung der ersten vierzehn Bande des genannten Berkes an die vom Magistrate bezeichneten 41 Schulen der Bezirke XI bis XIX in den vorgelegten Einbanden mit dem Rostenbetrage von 2675 fl. 95 fr. zu bewilligen. (Angenommen.)

(9929.) St.-R. Dr. Sackenberg referiert über das von dem Stadtanwalte vorgelegte Bergleichsanbot der Hauseigenthümer Rudolf und Marie Meher puncto Senkgrubenräumungsgebüren für die Realität XIV. Bezirk, Rudolfsheim, Märzstraße 100, und beantragt: Der Antrag auf Bezahlung des Betrages von 54 fl. 75 kr. zur vollsständigen Berichtigung der für die Jahre 1892 und 1893 vorgesschriebenen Canalräumungsgebüren von 76 fl. 35 kr. und 87 fl. 90 kr., zusammen 164 fl. 25 kr., wird unter der Bedingung der gegenseitigen

Aufhebung der Rosten, Zurudziehung der eingebrachten Beschwerde und Erlag des Bergleichsbetrages in 14 Tagen angenommen. Der Herr Stadtanwalt wird ersucht, diese Angelegenheit in vorstehender Beise burchzusühren. (Angenommen.)

(9928.) St.- R. v. Got referiert über den Statthalterei-Erlafs vom 5. December 1894, 3. 91443, betreffend die politische Begehung wegen Herstellung eines Ausweichgeleises der Dampstramwahlinie hiebing—Mödling vor den häusern Nr. 2 bis 8 Lainzerstraße, hiebing, XIII. Bezirk, und beantragt, der projectierten Geleiseanlage im alsemeinen zuzustimmen, jedoch den Bertreter der Gemeinde Wien bei der politischen Begehung zur Aufstellung der besonderen, der Sachlage nach im Interesse der Gemeinde ersorderlichen Bedingungen zu ersmächtigen.

(9885.) Vice-Bürgermeister Dr. Richter referiert über die Zuschrift des k. f. Ministeriums des Innern vom 9. November 1894, Z. 28408, noe. des Stadterweiterungssondes in Angelegenheit der Einlösung des Hauses C.-Nr. 651, I. Bezirk (Laurenzerberg Nr. 4), und beantragt, den Antrag des Stadterweiterungssondes principiell anzunehmen, wonach derselbe, gleichfalls im Principe, bereit ist, die halben Kosten der von der Gemeinde Wien entweder im gütlichen Wege zu einem angemessenen Preise oder im Wege der Enteignung zu bewirkenden Einlösung des bezeichneten Hauses gegen dem zu tragen, dass auch die Hälfte des Erlöses für die zur Wiederverbauung gelangende Area dem Stadterweiterungssonde zuzukommen hat, während die zu Straßenzwecken entsallende Fläche der Gemeinde Wien ohne weiteren Ersatzanspruch des Kondes übergeben werden wird.

Auf Grund dieser principiellen Genehmigung werbe mit ben Sigenthumern des mehrgedachten Hauses die weitere Berhandlung unverzüglich eingeleitet.

St.=R. Dr. Lueger beantragt, es sei die Bebingung zu stellen, bas für ben Fall, als es zu einer Expropriation kommt, das Übereinkommen mit dem Stadterweiterungsfonde nur dann in Geltung bleibt, wenn die Expropriation des ganzen Hauses bewilligt wird.

Referent accommodiert sich.

Modificierter Referenten = Antrag angenommen.

(9935.) St.-A. Kreindl referiert über bie Sicherstellung bes für bas Jahr 1895 erforderlichen Bedarfes an Pflastersteinen und beantragt:

- 1. ben Magiftrat zu ermächtigen, sofort wegen Sicherstellung bes im Berichte bes Stadtbauamtes ausgewiesenen Pflastersteinbedarfes pro 1895 auf Grund ber vorgelegten Bedingnisse eine öffentliche schriftsliche Offertverhandlung auszuschreiben;
- 2. den § 9 der vorgelegten Bedingniffe durch Aufnahme der von der Stadtbuchhaltung in Borichlag gebrachten Alinea 5 zu erganzen. (Angenommen.)

(9960.) St.-A. Dr. Suber referiert über das Ansuchen des Humanitätsvereines "Weihnachtsbaum" im V. Bezirke um Überlassung des Turnsacles der Bürgerschule V., Embelgasse 46, für eine Weihnachtsfeier und beantragt die Gesuchsgewährung. (Angenommen.)

(9784.) St.-R. Schlechter referiert über die Eingabe des Thierarztes Prillsauer um Aufstellung eines eisernen Ofens anstatt des vorhandenen schwedischen Ofens im Schlachthause an der Als und beantragt, behuss Bedeckung der für diese Denherstellung erforderlichen Kosten per 78 fl. die zusolge Stadtraths-Beschlusses vom 10. Juli 1894, 3. 5607, und vom 12. September 1894, 3. 7241, zur Rubrit XXX 5 b bewilligten Special-Zuschusseredite per 4615 fl. 13 fr. in Cumulativ-Zuschusseredite in berselben Höhe umzumwandeln.

(Abgelehnt.

(9837.) Derfelbe referiert über Gesuche um Abschreibung, beziehungeweise Reducierung von Baffermehrverbrauchsgebüren aus dem V. Bezirke und beantragt die Abschreibung, beziehungsweise Reducierung nach dem Bezirksumts-Antrage. (Angenommen.)

(9827.) St.-A. Matthies referiert über die Schlusrechnung, betreffend die Erbauung zweier Turnfale nebst Nebenräumen und einer Hausmeisterwohnung im Schulgebäude XVI., O.takring, Hauptstraße Nr. 158, und beantragt, zur Deckung der für diese Herstellungen auf das Jahr 1894 entfallenden Kosten zur Rubrik XII 12 i einen Zuschussereibt von 2851 fl. zu bewilligen.

Ferner sei für den beim Baue beschäftigten Hauptpolier Franz Lovenz eine Remuneration von 40 fl. und für den Bicepolier und Bauzeichner Theodor Scheba eine solche von 30 fl. zu genehmigen. (Angenommen.)

(9785.) Derselbe reseriert über das neuersiche Offert des Franz Bieregger auf käusliche Überlassung von Theisen der Parcellen 390/1 and 391/1, Einl. 2. 412 Simmering, XI. Bezirk, Figur abcdefgades Planes im Ausmaße von eirea 650·92 m² um den Einheitspreis von 5 fl. 20 fr. per Quadratmeter und beantragt die Ablehnung tieses Offertes wegen zu geringen Preisandotes. (Angenommen.)

(9702.) **St.-A. Dr. Vogler** referiert über den Antrag des Gem. Rathes Frauenberger, betreffend die Abänderung der Borschriften über die Sonntagsruhe bei dem Handel mit Lebensmitteln und beautragt, es sei mit Rücksicht auf den Inhalt der Regierungs- vorlage und der Anträge des Gewerbeausschusses von der Überreichung einer Petition Umgang zu nehmen und sohin den Antrag des Gem. Rathes Frauenberger, sowie jenen des Gem. Nathes Purscht, der sich gegen die Überreichung einer solchen Petition richtet, als erledigt zu erklären.

Antrag bes St .- I. Schneiderfan:

Es sei Borsorge zu treffen, dass die gelegentlich des Besuches zu Allerheiligen 1894 demolierten Theile der Einfriedungsplanke des Meidlinger Friedhofes in Form von Seitenthoren wieder hergestellt werden, eventuell ein zweiter Ausgang am nordöstlichen Ende des Friedhofes errichtet werde.

(Un ben Magistrat zur schleunigen Amtshanblung.)
(Schluse ber Situng.)

#### Bericht

über die Stadtraths-Sigung vom 13. December 1894 (Nachtfigung).

Borfitender: Bice-Bürgermeifter Matenauer.

Unwesende: Dr. v. Billing,

Müller,

**罗ο**δήαπ, v. **Gö**ţ,

Dr. Nechansty, v. Neumann,

Dr. Hadenberg,

Shlechter.

Dr. Huber,

Schneiberhan,

Dr. Rlogberg,

Stiaßny, Vaugoin,

Kreindl, Dr. Lederer,

Dr. Bogler.

Dr. Lueger,

Bigelsberger,

Matthies,

Wurm,

Maner.

Bürgermeifter Dr. Grübl, Bicc-Bürgermeifter Dr. Richter.

Entschuldigt: St.-A. Nückauf.

Experte: Magistratsrath Schnitt, Baurath Clauser, Magistratsrath Linsbauer, Oberingenieur Lehnerl, Rath Silberbauer, Oberbuchhalter Nelböck, Rechnungsrath Fellner.

Schriftführer: Dagiftrats-Secretar Rogner.

Vice-Vürgermeister Magenauer eröffnet die Sigung. (9934.) St.-K. Dr. v. Billing reseriert über das Ansuchen des n. 56. Landesausschusses um käufliche Überlassung von 27 Exemplaren des revidierten städtischen Preistarises zu dem ermäßigten Preise von 8 st. per Exemplar und beantragt, diesem Ansuchen zu willsahren.

(Angenommen.)

(9694.) St.-A. Dr. Lueger referiert über den von dem Stadtanwalte beantragten Bergleich in der Excindicrungsklage des Anton Mikura contra Gemeinde Wien puncto gepfändeter Gegenstände anlässlich eines Zins- und Schulkrenzerrückstandes der Therese Wikura und beantragt die Annohme des Bergleiches, wonach compensatis expensis das Eigenthumstrecht des Anton Mikura an den gepfändeten Effecten anerkannt wird. (An genommen.)

54.- A. Bofchan referiert in Angelegenheit der üblichen Remuneration für die mit der Berfassung des Hauptrechnungsabschlusses und des Hauptvorauschlages betrauten Buchhaltungsbeamten und beanstragt, für die mit der Verfassung des Hauptvechnungsabschlusses pro 1893 und des Hauptvorauschlages pro 1895 betraut gewesenen Beamten der städtischen Buchhaltung eine Remuneration von 800 fl. zu bewilligen; Bedeckung hiefür ist sub Ausgabs-Rubrit III 16 c vorhanden.

(Angenommen.)

Derfelbe referiert über den Hauptvoranschlag für bas Berswaltungejahr 1895 und stellt folgende Antrage:

- I. a) Der Herr Bürgermeister wird ersucht, wegen Erwirfung ber Gebüren- und Steuerfreiheit, beziehungsweise wegen Übertragung der für die alten Anlehen der Stadt gewährten Erleichterungen, auf neue, an deren Stelle tretende Obligationen die erforderlichen Schritte einzuleiten; und wegen Rudzahlung der höher verzinslichen Bororteschulben, beziehungsweise wegen Unificierung derselben mit den Darlehensgebern in Berhandlung zu treten.
- b) Der Stadtrath wolle bezüglich der im Borftehenden ansgebeuteten Mitwirkung des Gemeinderathes bei dem rücksichtlich der Inftandhaltung, Reparaturen und Herstellungen in städtischen Gebäuden, Anstalten u. dgl. vorzunehmenden Erhebungen Anträge stellen.
- II. Der Hauptvoranschlag ber Gemeinde Wien pro 1895 ift mit den oben genannten Ziffern festzusetzen.
- III. Behufs Brufung biefes Boranfchlages ift eine Commiffion von 21 Mitgliebern aus bem Plenum bes Gemeinderathes einzusetzen.
- IV. In der Boraussicht, dass die Beschlussfaffung über den Hauptvoranschlag der k. k. Reichshaupts und Residenzstadt Wien für das Jahr 1895 seitens des Gemeinderathes bis zum Schlusse des Jahres 1894 nicht erfolgt sein dürfte, beschließt der Gemeinderath:
  - a) die Gemeindeumlagen und ftabtischen Steuern, und gwar:
- 1. der Zinsfreuzer im bisherigen Ausmaße von 4% fr. vom Mietzinsgulben;
- 2. des städtischen Zuschlages von 21 Percent zur l. f. Haus- zinssteuer;
- 3. des städtischen Zuschlages von 21 Bercent zur l. f. Hausclaffensteuer;
- 4. des flädtischen Zuschlages von 21 Bercent zur Spercentigen Steuer hauszinssteuerfreier Gebäude;

5.	des	städtischen	Zuschlages	von	21	Percent	zur	ĺ.	f٠	Grund=	
steuer ;											

- 6. bes ftabtischen Zuschlages von 21 Percent zur I. f. Erwerb- fteuer sammt Staateguschlagen;
- 7. des städtischen Zuschlages von 21 Bercent zur I. f. Gin- fommensteuer sammt Staatszuschlägen;
  - 8. des ftadtifchen Bufchlages zur I. f. Berzehrungesteuer, u. zw.:
  - a) im Ausmaße von 30 Percent für fammtliche Artifel bes Berzehrungssteuertarifes mit Ausnahme bes Bieres,
  - β) im Ausmaße von 100 Percent für Bier (Landesgesetz vom 19. December 1891, L. G. Bl. Rr. 58);
- 9. der communalen Abgabe für gebrannte geistige Flüssigkeiten (Landesgesetz vom 19. December 1891, L.-G.-Bl. Rr. 59);
- 10. ber Schulumlage im bisherigen Ausmaße von 41/2 fr. vom Binsgulben;
- 11. der Einquartierungsumlage im Ausmaße wie im Borjahre von 1/10 fr. vom Zinsgulben;
- 12. der Borspannsumlage im bisherigen Betrage von 15 fr. für jedes Pferd sind auch für das Jahr 1895 auszuschreiben und einzuheben.
- b) Bis Ende März 1895 sind die bis zur Feststellung des Hauptvoranschlages pro 1895 durch den Gemeinderath sich ergebenden Auslagen nach Ersordernis und nach Maßgabe der in diesem vom Stadtrathe vorgelegten Hauptvoranschlage enthaltenen Positionen zu bestreiten.

Es wird sofort in die Berathung der Punkte III und IV der Referenten-Antrage eingegangen.

Bunkt III wird angenommen.

Buntt IV a wird angenommen.

Bunkt IV b wird in folgender Formulierung angenommen. "Bis zur Feststellung des Hauptvoranschlages pro 1895 durch den Gemeinderath, jedoch längstens bis Ende März 1895, sind die sich ergebenden Auslagen . . . . . . zu bestreiten.

Es wird sohin an die Berathung des Schulbauten-Präliminares geschritten. (Referent St.-N. Dr. Bogler. Experte: Magistratsrath Schnitt und Baurath Claufer.)

Referent beantragt, einzuftellen für

#### Grappe I

Schulbau=Fortsetungen, respective Bollendungen: II. Bezirke für den Schulbau in der Lengasse (Rest) Im 29.300 fl. Schulbau in der Rhunn= III. und Rölbigaffe (II. Baurate) 140.000 fl Bau ber Bürgerschulen in ber Steinbauer= u. Berther= 90.000 fl. gaffe (II. Baurate) . . . Bau einer Doppel-Bolkefcule in ber Fendigaffe (II. Baurate) . . . . 100.000 fl. Schulbau in der Galilei= IX. 12.300 fl. gaffe (Diadchenschule, (Reft) Bubau zur Werfmeifter= X. 5.000 fl. schule (Rest) . . . . . Schulbau in der Anöllgaffe X. 70.000 fl. (II. Baurate) . . . . . Schulbau in Raifer-Cbers. XI. dorf (Rest) . . . . . 10.000 fl.

Im	XII.	Bezirke	für	den	Zubau im Schulhause in ber Bierthalergasse (früher
					Schillergasse 13 (Rest) . 3.000 fl.
"	XIII.	"	"	,,	Schulbau in Unter=St. Beit
		_			(Reft) 7.000 fl.
"	XIII.	"	"	"	Schulzubau in Ober-St. Beit (Reft) 4.000 fl.
	XIII.				Beit (Reft) 4.000 fl. Schulbauin Hüttelborf (Reft) 15.000 fl.
"	XIV.	"	"	"	Schulbau auf den ehemaligen
"	222 ( )	"	"	"	Sechshauser Spitalsgrun
					ben (Rest) 20.000 fl.
"	XV.	"	"	"	Schulbau in ber Zinkgaffe
					(Rest) 14.000 fl.
"	XVI.	"	"	"	Schulbau in der Lorenz Mandigasse (II. Baurate) 100.000 fl.
	XVI.				Turnsaalbau in der Schule
"	Δ11.	"	"	"	in der Seitenberggaffe (Reft) 1.000 fl.
,,	XVI.	"	"	,,	Schulbau in der Panifen=
,,		"	"		gasse (Rest) 3.500 fl.
"	XVII.	"	n	n	Schulbau in der Wichtel-
					gaffe (früher Schmerling= anffe (Reft) 17.000 fl.
	www				gaffe (Rest) 17.000 fl. zweiten Turnsaal in bem
"	XVII.	"	"	"	Schulhause am Parhamers
					plage (früher Petersplat)
					(Nest) 500 fl.
"	XVII.	"	"	die	Turnfaal = Erweiterung in
					ber Kindermanngaffe (früher
	3/3//1				Schulgasse 1), (Rest) 500 fl.
"	XVII.	n	"	den	Bau einer Doppel-Bolko- fchule in der Geblergaffe
					(früher Stiftgaffe), (II. Bau-
					rate) 100.000 ff.
,,	XVIII.	n	"	"	Bau einer Bolts- und
					Bürgerschule für Madchen
					in der Anaftafius Grün-
	3737777				gaffe (Rest) 2.300 fl. Turnsaalbau in ber Schule
"	XVIII.	Ħ	"	"	in Gersthof (Rest) 1.000 fl.
	XIX.	"	"	,,	Bau einer Bürgerschule in
"	11111	"	"	"	Beiligenftadt in ber Grin-
					zingerstraße (II. Baurate) . 90.000 fl.
"	XIX.	"	"	die	Turnsaal = Erweiterung in
					der Schule in der Kreindl-
					gaffe (Reft) 1.000 fl.
	~. M	~ * * *	n	1	zusammen . 836.400 fl.
e: T	St.≠R	. Styl	e a) t (offor	.er   1e911	beantragt, mit Rücklicht darauf, als es 18lagen handelt, die vorstehenden Positionen
	bloc an				(Angenomen.)
111	un	u y ••• ••			,

Referent beantragt einzustellen für

#### Gruppe II

Schulbauten, welche im Jahre 1895 in Angriff zu nehmen sind, respective Sicherstellung der Kaufschillinge für bereits angekaufte Schulbauplätze: Im II. Bezirke für den Bau eines Bolksschultractes für Knaben und Mädchen am Schüttel (Bauplatz angekauft) . . . . . 60.000 fl.

In	n IV.	Bezirke	füi	r den	u Adaptierungen im Schul- gebäude IV., Alleegasse 11		
					(Errichtung mehrerer Bur-		
					gerschulclassen für Mädchen)	7.000	fſ.
	IV.				Stodwerks-Auffetzung auf	******	1
"		"	"	n	den Turnsaal im Schul-		
					gebäude IV., Schaumburger=		
					Starhemberggasse zur Er-		
					,	11.000	fí
	٧.				Garderobebaufür den Turn-	11.000	1
"	**	"	"	"	faal der Schulen in der		
					Grüngasse 14	2.200	fí
	VI.				Ban des Schultractes in	2.200	Įt.
n	٠	"	"	"	der Mittelgasse (I. Baurate)	70.000	fí
	IX.				Bau eines Bolksschultractes	10.000	ļt.
"	14.	"	"	"	oberhalb des neuen Schul-		
					baues in der Galileigasse		
					<del>-</del>	50,000	ξĭ
	X.			Sip	an das Schulhaus in ber	30,000	11.
"	Δ.	"	"	ULE	Alxingergasse (alt Kinsky=		
					gasse) austoßenden Bau-		
					parcellen zur seinerzeitigen		
					Erweiterung bes Schul-		
					hauses (Kaufschilling und		
					**	11.000	fí
	XII.				Erweiterung der Schulen	11.000	1
M	211,	"	n	"	in der Bendlgaffe (früher		
					Schulgasse) in Unter-Meid-		
						25.000	fí
_	XII.			hen	Ankauf eines Schulbau-	20.000	1**
"		"	"	••••	plates für eine Doppel-		
					Bolteschule in der Wilhelm-		
					und Neuwallgasse in Meid-		
					ling zur Deckung des Kauf-		
					schillings und der Über=		
					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	15.400	fí
	XII.				Bau eines Schultractes in	10.100	1
"		"	"	"	der Begendorferstraße in		
						50.000	fí.
,,	XIII.	_		"	Schulbau zwischen Benzing	00.000	1
"		"	"	"	und Breitensee in der Neu-		
					bergenstraße (I. Baurate) . 1	50,000	fL.
	X <b>V</b> I.	,,	,,	,,	Bau einer Doppel=Bolks=		1**
"		"	"	"	schule mit Bürgerschulclassen		
					in ber Gegend rechterfeits		
					von der Neulerchenfelder=		
					Strafe, und zwar in der		
						80.000	fí
,,	XVIII.	,,	,,	9	Zubau im Schulhause in		1-"
		.,	.,	*	ber Schulgasse Rr. 19 in		
					. •	40.000	fl.
n	XVIII.	"	,,	eine	Boltsschule in Neuftift am	,,,,,,,	,
"	_	"	"		Walde und Salmannsdorf		
						50.000	FI.
"	XIX.	,,	,,		Bau eines Turnsaales an	. 5.500	١٠٠
"	•	"	"		der Doppel-Bolksschule in		
						12.000	įί.
					zusammen . 68		ĭ.
					<i>չ</i> ալատունն , 06	,0,000	**

über die bezüglich bes Erweiterungsbaues für die Schulen in ber Bendigaffe in Unter-Meidling von Seite der Buchhaltungs-vertreter gegebene Aufklärung zieht der Referent den Antrag auf Einstellung des Betrages von 25.000 fl. jurud.

Die Referenten-Antrage werden fobin angenommen.

Referent beantragt, für die in Gruppe III "Boraussichtlich zu gewärtigende Schulbauplatz-Erwerbungen, respective beantragte, aber noch nicht beschlossene Schulbaufüh ungen im Jahre 1895", angeführten Objecte einen Pauschalbetrag von 235.000 fl. einzustellen.

St.-R. Dr. Lueger beantragt, es sei nicht ein Pauschalbetrag zu bestimmen, sondern es seien die einzelnen Objecte einzustellen.

St. R. Bofchan beantragt: "Außerbem wird ein Pauschalsbetrag von 250.000 fl. eingestellt für die im Jahre 1895 wahrscheinlich nothwendig werdenden Grunderwerbungen und Bauraten."

St.: N. Maner beantragt: "Statt einer Pauschalsumme seien innerhalb bes Betrages von 250.000 fl. die einzelnen Objecte einzustellen."

Es wird beschloffen, die einzelnen Objecte einzustellen. (Antrag Dr. Lueger, 11 Stimmen bafür.)

Referent beantragt:

1. die vom Magistrate beantragte Summe von 60.000 fl. als Kaufschilling, eventuell auch Baurate, für den Bau einer Doppels Bolfeschule in der Gegend des Brigittaplates, II. Bezirf, ju streichen.

St. R. Dr. Lueger beantragt die Einstellung des Betrages von 30.000 fl St. R. Mager die Einstellung von 35.000 fl.

Antrag Mayer auf Ginstellung von 35.000 fl. wird ange-

Referent beantragt:

2. für den VII. Bezirk für den Bau einer Madchen-Bolteschule in der Gegend der Mondschein- und Zollergasse 60.000 fl. als Raufschilling einzustellen.

St.= R. Maner beantragt die Streichung.

Referenten=Antrag auf Einstellung von 60.000 fl. angenommen. Referent beantragt:

3. ben vom Magiftrate für den Bau einer Knaben-Bolfsichule auf der ftädtischen Realität, Grünethorgaffe 9, IX. Bezirk (Ersatbau), beantragten Betrag per 60.000 fl. (Baurate) zu ftreichen.

St.= R. Dr. Klotberg beantragt die Einstellung von 60.000 fl. Dieser Antrag wird abgelehnt, ber Betrag von 60.000 fl. sohin nicht eingestellt.

Referent beantragt:

4. für eine in ber Gegend ber Quellengasse, X. Bezirk, linkerseite ber himbergerstraße zu erbauende Doppel-Boltoschule mit Bürgerschulsclaffen (für ben Bauplat) 30.000 fl. einzustellen. (Angenommen.)

Referent beantragt nach Modificierung seiner ursprünglichen Anträge im Sinne der Anregung des St.-R. Dr. Lueger:

5. für den Bau einer Bolksschule in der Gegend der Iheringsgaffe (früher Rochusgaffe in Benzing), XIII. Bezirk, eventuell im XIV. Bezirke 30.000 fl. als Kaufschilling einzusetzen.

(Angenommen.)

Referent beantragt:

6. für ben Bau einer Doppel Bolfeschule im Centrum ber ehes maligen Ortschaften Lainz und Speifing, XIII. Bezirk, 40.000 fl. ale Kaufschilling, eventuell Baurate einzustellen.

St.-R. Dr. Lueger beantragt: "Für ben Bau einer Bolts= schule in Speifing als Raufschilling 20.000 fl."

St. R. Dr. Leberer beantragt die Einstellung von 20.000 fl. als Baurate. (Angenommen.)

St.-R. v. Got beantragt außerbem, für die Erwerbung eines Schulbauplates in hietging 25.000 fl. einzustellen. (Abgelehnt.) Referent beantragt:

7. für ben Bau einer Doppel-Boltsschule am Carbinal Rauscherplate in Rubolfsheim, XIV. Bezirk, 60.000 fl. als Baurate einzustellen.

St. R. Bofchan beantragt die Streichung.

(Streichung angenommen.)

Referent beantragt:

8. für ben Bau einer Doppel-Bürgerschule in ber Gegenb ber Seebockgaffe, XVI. Bezirk, 30 000 fl. als Kaufschilling, eventuell Baurate einzustellen. (Angenommen.)

Referent beantragt:

9. für den Bau einer Bolts- und Bürgerschule für Knaben in der Gegend der ehemaligen Zwangsarbeitsanstalt in Weinhaus, XVIII. Bezirk, 30.000 fl. als Kaufschilling, eventuell auch Baurate einzustellen. (Angenommen.)

Referent beantragt:

10. für den Bau einer Doppel-Bolksschule im Kahlenbergerdorfe, XIX. Bezirk, 40.000 fl. als Baurate, eventuell auch Kaufschilling einzustellen.

St.=R. Bojchan beantragt die Einstellung von 30.000 fl. Referenten-Antrag abgelehnt; Antrag Boschan auf Gin-

Referenten-Antrag abgelehnt; untrag Bojan auf Er ftellung von 30.000 fl. angenommen.

(Die Gigung wird unterbrochen.)

Nach Biedereröffnung ber Sitzung burch ben Vice-Bürgermeister Matenauer referiert St.-R. Mayer über bas Pflaster-Präliminare für das Jahr 1895. (Experten: Magistraterath Linsbauer und Oberingenieur Lehnert.)

#### I. Begirf:

Referent beantragt einzustellen für:

Reupflasterungen.

A. Steinpflafterungen.

1. Eflinggaffe mit Asphalt-Fugenausgufs 35.000 fl.

(Angenommen.)

B. Beräuschlose Pflafterungen.

- 2. Hegelgaffe von der Schwarzenbergstraße bis zur Johannesgaffe 15.600 fl. (Angenommen.)
- 3. Getreidemarkt von ber Friedricheftraße bis zur Gauermannsgaffe 19.000 fl. (Angenommen.)
  - 4. Fichtegaffe von der Begelgaffe bis zur Schellinggaffe 7500 fl. (Abgelehnt.)

#### Umpflasterungen.

- 5. Lanbhausgaffe (geräuschlos) 6000 fl. (Angenommen.)
- 6. Regierungsgaffe (gerauschlos) 6400 fl. (Angenommen.) Bice-Burgermeister Dr. Richter beantragt, für die Pflafterung ber Strobelgaffe mit geräuschlosem Pflafter 3200 fl. einzustellen.

(Angenommen.)

über Anregung des Burgermeisters Dr. Grubl wird die Debatte über Boft 1 wieder aufgenommen.

St.-R. Ritt. v. Reumann beantragt, in ber Eglinggaffe Bolgftodelpflafter herzustellen und hiefür 32.000 fl. einzusehen.

Diefer Antrag wird angenommen.

#### II. Begirf.

Referent beantragt, einzustellen für Reupflasterungen:

1. Nordbahnstraße von Am Tabor bis zur Dresdnerstraße 15.000 fl. (Angenommen.)

2. Mühlfeldgaffe von der Kaifer Josefstraße bis zur Nordbahnftraße 26.500 fl.

St.= R. Bofch an beantragt die Streichung.

Diefer Antrag wird angenommen.

3. Rinnfale und Übergänge in neuen Gaffen 3000 fl.

(Angenommen.)

4. Trunnerstraße (geräuschlos) vor dem Normal-Aichungsgebäude 4200 fl. (Angenommen.)

Weiters beantragt Referent die Streichung ber vom Magistrate beantragten Bosten: Engerthstraße von der Innstraße bis zur Gasanstalt 13.600 fl. und Schüttelstraße beim Thiergarten 4600 fl.

St.-R. Dr. Lueger beantragt die Ginftellung des Betrages von 4600 fl. für die Schüttelfraße.

Antrag Dr. Lueger angenommen.

Referenten Mntrag bezüglich Streichung der 13.600 fl. für die Engerthstraße angenommen.

Referent beantragt, weiters einzustellen für die Umpflasterungen: Treustraße von der Wolfsaugasse bis Wallensteinstraße 7500 fl.
(Angenommen.)

Ballensteinstraße von der Hannovergaffe bis Streffleurgaffe 29.000 fl. (Angenommen.)

Herstellung neuer Communicationen in der Donaustadt und der Brigittenau 8000 fl. (Angenommen.)

Referent stellt noch folgenden Antrag: Es sei der Bezirksvorsteher des II. Bezirkes zu ermächtigen, die durch Umpflasterungen frei werdenden alten Pflastersteine zur Pflasterung der Quaistraße zu verwenden. (Abgelehnt.)

#### III. Bezirf.

Referent beantragt, einzuftellen:

1. Neupflasterung der Strohgaffe von der Kreuzung der Reisnersftraße bis haus Nr. 25 14.000 fl.

Die St. R. Dr. Leberer und Dr. Lueger beantragen bie Herstellung eines Metallicpflasters und Einstellung bes Betrages von 8000 fl. (Angenommen.)

2. Reupflasterung der Jacquingasse von der Pettenkofengasse bis zur Kölblgasse 12.000 fl.

St.-R. Matthies beantragt die Ausbehnung diefer Neupflasterung bis zum Arfenalwege und Einstellung von 37.000 fl.

St.-N. Dr. Lueger beantragt die Pflasterung bis zur Mohs-gasse (24.000 fl.).

Diese beiden Antrage werden abgelehnt, der Referenten-Untrag angenommen.

Referent beantragt weiters:

3. Neupflafterung ber Rinnfale und Übergänge 2000 fl.

(Angenommen.)

- 4. Arfenalmeg und Guttelftrage 42.200 fl. (Angenommen.)
- 5. Strafenherstellungen 5000 fl. (Ungenommen.)

St.=R. Dr. Lueger beantragt die Pflasterung ber Steingaffe und Ginstellung von 31.000 fl. (Abgelehnt.)

St. N. Dr. Lueger beantragt im Bereine mit St.-R. Matthias die Pflasterung der Reisnerstraße von der Neulinggasse bis zur Strohsgasse mit Granitwürseln 10.000 fl. und von der Strohgasse bis zum Rennweg mit geräuschlosem Pflaster 24.000 fl.

Der erste Theil dieses Antrages (10.000 fl.) wird angenommen, ber zweite Theil wird abgelehnt.

#### IV. Bezirf.

Referent beantragt, einzuftellen für :

- 1. Reupflasterung der Alleegasse von der Wehringergasse bis zur St. Marg-Meidlingerstraße 7500 fl. (Angenommen,)
- 2. Neupflasterung ber Heugasse von der Wehringergasse bis zur St. Marg-Meidlingerstraße im Zusammenhange mit der Regulierung und Pflasterung des Arfenalweges im X. Bezirke 13.000 fl.

(Angenommen.)

3. Umpflasterung ber Rettenbrückengaffe 3000 fl.

(Angenommen.)

- 4. Umpflasterung ber Schleifmühlgasse von ber Wienstraße bis zur Margarethenstraße 7600 fl. (Angenommen.)
  - 5. Straßenherstellungen 10.000 fl. (Angenommen.) Weiters beantragt Referent, die vom Magistrate für die Um-

pflasterung ber Karlegaffe vor Dr.= Nr. 8 präliminierten Summe per 3500 fl. zu streichen. (Angenommen.)

St. M. Dr. Hadenberg beantragt, bas geräuschsofe Pflaster vor dem Gebäude des k. k. Bezirksgerichtes Wieden über die Häuser Dr. Mr. 7 und 9 Favoritenstraße fortzusetzen und die Einstellung des Betrages von 10.000 fl.; wird vertagt.

#### V. Begirf.

Referent beantragt, einzustellen für:

- 1. Reupflasterung der Behrgaffe von der hundsthurmerstraße bis zur Bienftraße 18.000 fl. (Angenommen.)
- 2. Neupflasterung der Steinbauergasse von der Gürtelstraße bis zur Massattigasse 11.000 fl. (Angenommen.)
  - 3. Rinnfale und Übergänge 4000 fl. (Ungenommen.)
- 4. Straßenherstellungen 10.600 fl. (Angenommen.) jeboch Streichung der vom Magistrate für die Umpflasterung der Franzensgasse präliminierten Betrages von 16.500 fl.
- St.-R. Dr. Huber beantragt die Einstellung von 16.500 fl. für diese Umpflasterung.

Diefer Untrag wird abgelehnt.

#### VI. Begirf.

Referent beantragt, einzustellen für:

- 1. Umpflafterung ber Gumpendorferstraße von ber Kasernengaffe bis zur Brudengaffe 19.300 fl. (Ungenommen.)
  - 2. Umpflasterung des Plates bei der Mariahilferlinie 22.000 fl. (Angenommen.)
  - 3. Stiege in der Theobaldgaffe 5000 fl. (Angenommen.)
- 4. Berbindungsstraße von der Ballgaffe zum Mariahilfer Gürtel 10.000 fl. (Angenommen.)
- St. R. Schlechter beantragt die Pflasterung der Fahrbahn ber Brudengaffe vor der Kirche mit geräuschlosem Pflaster, Rosten 13.000 fl.

Diefer Untrag wird abgelehnt.

#### VII. Begirt.

Referent beantragt, einzustellen :

1. Reupflafterung ber Seibengaffe von der Zieglergaffe bis zur hermanngaffe 11.500 fl.

St. R. Dr. Sadenberg beantragt bie Streichung.

Untrag Dr. Hadenberg abgelehnt, Referenten-Antrag

- 2. Umpflasterung ber Mariahilferstraße von ber Andreasgasse bis zur Neubaugasse (Bichhofener Bürfel, Fugen mit Asphalt auszusgießen) 38.500 fl. (Angenommen.)
  - 3. Stragenherstellungen 9400 fl.

(Angenommen.)

St.-R. Dr. Bogler beantragt die Herstellung eines geräusch; losen Pflasters längs der Fronten des Gebäudes der Lehranstalt für Photographie und Reproductionsversahren in der Westbahnstraße und Schottenfeldgasse mit 12.000 fl.

Bürgermeifter Dr. Grübl beantragt die Herftellung biefes geräuschlosen Pflafters jedoch nur in der Schottenfeldgaffe mit 6000 fl. Untrag des Bürgermeifters Dr. Grübl wird angenommen. Antrag Dr. Bogler puncto Bestbahnstraße wird zurückgezogen.

#### VIII. Begirf.

Referent beantragt, einzustellen für:

- 1. Neupflasterung der Feldgasse von der Florianigasse bis zur Feldgasse 11 12.000 fl. (Angenommen.)
- 2. Neupflasterung ber Laubongasse von ber Stodagasse bis zur Albertgasse 14.200 fl. (Angenommen.)
- 3. Reupflasterung ber Bennogaffe von ber verlängerten Alfer- ftrage bie zum haufe Rr. 31 3000 fl. (Ungenommen.)
- 4. Umpflasterung der Schlöffelgaffe von der Florianigaffe bis zur Alferstraße 9000 fl. (Angenommen.)
  - 5. Strafenherstellungen 4000 fl. (Angenommen.)

#### IX. Begirt.

Referent beantragt, einzustellen für :

- 1. Reupflasterung der Alferstraße von der Bennogasse bis zum inneren Gürtel 4000 fl. (Angenommen.)
- 2. Umpflasterung ber Maria Therefienstraße von der Bahringerftraße bis zum Schlichlate 25.500 fl. (Angenommen.)
- 3. Umpflafterung ber Licchtenfteinftrage zwischen der Berg= und ber Borlgaffe 11.500 fl. (Angenommen.)
  - 4. Strafenherstellungen 10.000 fl. (Angenommen.)
- 5. Regulierung ber Lazarethgaffe 26.000 fl. (Angenommen.) Beiters beantragt Referent die Streichung bes vom Magistrate für die Neupslasterung der Sechsschimmelgasse von der Russborfersstraße bis zur Gürtelstraße präliminierten Betrages von 25.000 fl.

St.-R. Dr. Lueger beantragt die Ginstellung biefer Summe per 25.000 fl.

Antrag Dr. Lueger angenommen.

St. . Dr. Rlotberg beantragt, einzuftellen:

- 1. für Legung eines geräuschlosen Pflafters in ber Aufeberfers ftrage vor ber Schule baselbft 5600 fl.;
- 2. die Pflasterung der Rolingasse von der Bahringerftraße bis zur Bafagasse.

Beide Unträge werden abgelehnt.

(Shluss ber Sigung 1/212 Uhr nachts.)

## Allgemeine Nachrichten.

#### Commission für Derkehrsanlagen.

22. December 1894.

In der heute abgehaltenen Bollversammlung wurde der Jahresvoranschlag der Commission pro 1895 sestgestellt. Hienach soll im kommenden Jahre ein Gesammtbetrag von 25,764.350 fl. sür die auszuführenden Bauten verwendet werden. Hievon entssallen auf die Gürtelbahn 6,060.900 fl. — Borortelinie 2,409.550 fl. — Bienflußlinie 6,017.900 fl. — Donauscanaltinie 1,311.100 fl. — die Haupt-Sammelcanäle 1,788.900 fl. — die Wienflußskegulierung 4,646.000 fl. und auf die Umstallung des Donaucanales 3,350.000 fl.

Bon der Präliminierung einer Ausgabenpost für die Donausstadtlinie wurde im hinblice auf die im Zuge befindlichen Projectssstudien, wonach diese Linie in die zweite Bauperiode verschoben wurde, Umgang genommen.

Der von der k. k. Generaldirection der öfterreichischen Staatsbahnen vorgelegten Detailprojecte für die Theilstrecke Hietzing — Gumpendorfer Schlachthaus der Wienthallinie mit der Abzweigung von der Lobkowitz-Brücke zur Gürtellinie und für die anschließende Theilstrecke dieser letzteren von der Gumpendorferstraße bis zum Westbahnhose wurde zugestimmt und wird das Handelsministerium um Einleitung der politischen Begehung ersucht werden.

Die gleichfalls zur Borlage gelangten Projecte für die Theilsstrecke Gumpendorferstraße—Matteinsdorf der Gürtellinie mit einer Berbindungscurve gegen Meidling, dann für die letzte Theilstrecke Benzing—Breitensee der Borortelinie werden als Grundlage der weiteren Berhandlung angenommen und vorläufig der Gemeinde Bien behufs Berücksichtigung bei Baulinienbestimmungen und Reservierung der für den Bahnbau erforderlichen Linienwallgrundstücke mitgetheilt.

Beitere Beschlüsse betressen noch die Genehmigung des von der bauleitenden Generalbirection der öfterreichischen Staatsbahnen namens der Commission mit der Dampstramway. Gesellschaft vorsmals Arauß & Comp. abgeschlossenen Übereinkommens über die Abtretung ihrer in die Wienthallinie der Stadtbahn einzubeziehenden Strecke Wien—Schönbrunnerlinie—Hietzing, die Ausschreibung der Lieserung der Eisenconstructionen für drei Brücken auf der Gürtels und Wienthallinie im Betrage von 180.000 fl., dann eine Grundeinlösung für die Borortelinie im Werte von 70.000 fl.

\* \*

(Errichtung einer Brudenwage im X. Bezirke.) Die Gemeinde Bien hat auf dem Marktplate am Eugenplate im X. Bezirke eine fahrbare Brudenwage herstellen lassen.

Dies wird mit dem Bemerken zur allgemeinen Kenntnis gebracht, das diese Wage täglich und zwar an Wochentagen von 6 Uhr früh bis 6 1 abends und an Sonn- und Feiertagen von 6 Uhr früh bis 12 Uhr mittags gegen Entrichtung einer Waggebühr von 1 fr. für je 50 kg oder weniger benützt werden kann. (M. 3. 177602, XV.)

## Approvisionierung.

#### Schlachtviehmarkt vom 24. December 1894.

#### 1. Auftrieb.

Mastvieh 1933, Beibevieh 338, Beinlvieh 764.
Summa . 3035.

Davon — nach Racen:

Ungarische Thiere . . . 1440 Galizische . . . . 652 Deutsche " . . . 796 Büffel " . . . 147

Davon - nach Gattungen:

#### 2. Preisbewegung.

Į	
į	a) Preis per 100 kg Lebendgewicht mit Bercentabzug:
	Ungar. Schlachtthiere von 54 bis 68 fl. Diefe Breife ermäßigen fich um Benbei bereinbarten Bercentabzug (auf bem heuti-
	(ertrem — — ")   gen Martte 35 bis 46 %,
	Baliz. Schlachtthiere . " 54 " 64 " Raufer als Entschäftigung:
	(extrem . " — " — ") / a) für ben Gewichtsverluft in-
	by für die mindermertigen
	(extrem . , 68\frac{1}{2}, 70 , ) Blut, Unschlitt 2c.; fift die werklosen Stoffe,
	Beidevieh , , , , , , , , , , , , , , , wie: Magens und Darms inhalt zc., jugefteht.
	b) Preis per 100 kg Lebendgewicht ohne Bercentabzug:
	Ochsen von 22 bie 334 fl
	Stiere , 22 , 35 ,,
I	Rühe
	Büffel , 17 , 28 ,,
	Beinloich 17 , 23 ,
	Beidevieh " — " "
	c) Breis per Stüd:
	Beinlvieh von 26 bis 58 fl.

Nach bem Modus auf Schlachtgewicht murbe nichts gehandelt.

#### Unvertauft blieben:

Ochsen . . . . 150 Stück Beinlvieh . . . . 76 "

Gegen ben letzten Montagsmarkt wurden um 1831 Stück Schlachtthiere weniger aufgetrieben. Die Rauflust war infolge bes bebeutend geringeren Auftriebes trot kleineren Bedarfes ziemlich lebhaft, baher die Preise durchschnittlich um 50 fr. bis 1 fl. per 100 kg geftiegen sind.

#### Bferdemarft vom 24. December 1894.

Bum Bertaufe wurden gebracht: 205 Pferde. Preis: für Gebrauchspferde . . . . — fl. per Stück. " " Schlachtpferde . . . . . . . . . . . . 14–55 " " " " Der Wartt war sehr flau.

#### Borftenviehmarft vom 24. und 27. December 1894.

#### 1. Auftrieb

auf dem freien Martte :

#### Angelauft murben :

#### 2. Breisbewegung:

Fungschweine . von 36 bis 41 (-) fr.  $\{$  per Rg. Lebendgewicht. Fettschweine . . , 36 , 40 (-) ,

Der Geschäftsverkehr war an beiden Markttagen lebhaft, und sind die Preise sowohl der Jung- als auch der Fettschweine um 1 bis 2 fr. per Kilogramm gestiegen.

\*

#### Stechviehmarkt vom 27. December 1894. 1. Auftrieb :

Ralber Waidner 3206, Ralber lebend 7, gammer Baidner 969, Lämmer lebend \_, Schafe Baidner 261, Shafe lebend 4285, Schweine Waidner 1956.

#### 2. Breisbewegung:

	 			0 .		
Kälber Waidner	, pe	r Æg.	von	38 (-)	bis 62 (64)	fr
Rälber lebend	. ,	, ,	"	- (-)	<b>46</b> (—)	,,
Schweine Waidner	. ,	, ,,	,,	40 ()	<b>, 54</b> (60)	"
Schweine lebend junge	. ,	, ,,	,,		,, —	**
Schweine lebend fette .	. ,	, ,,	"		, –	,,
Lämmer Baidner	. ,	, Pa	ar v	on 41/, 1	bis 10 fl.	
Lämmer lebend	. ,	, ,		,, –	., - ,,	
Schafe Waidner	. ,	, Rg.	pon	<b>2</b> 5 (—)	bis 40 ()	fr.
Schafe lebend						
Schafe lebend	. ,	, Pa	ar v	on 10 bis	251/2 (261/4	) fl.

Auf dem Jungviehmarkte wurden um 385 Stud Ralber weniger zugeführt. Bei fester Tendens haben sich die letztwöchentlichen Breise behauptet.

Auf dem Schafmarkte wurden um 831 Stück Schafe weniger aufgetrieben. Infolge ungunftiger Parifer Berichte tendierte Exportware flau und buften beren Preise 50 fr. bis 1 fl. per Baar ein, während Brackschafe besser gefragt, um 1 fl. per Paar theuerer verfauft murben.

Auf dem Schlachtviehmarkte wurden am 27. December 1894 236 Stud Maft- und 201 Stud Beinlvieh aufgetrieben. Montagspreise unverändert.

#### Approvisionierungs-Angelegenheiten.

#### Berbot der Beimengung von Mehl bei der Erzenanng von Fleischwürsten.

Im Grunde des § 93 des Gefetes vom 19. December 1890, L.S. Bl. Mr. 45, findet der Magistrat Nachstehendes zu verordnen:

Die Bumengung von die Bersetung ber Burfte befördernden Ingredienzen, insbesondere die Beimischung von Mehl, Rartoffeloder Stärkemehl ift bei allen Fleisch würften (mit Ausnahme der Augsburgerwürfte) strengstens untersagt.

Bei Augsburgerwürften wird ein geringer Bufat von Mehl als zuläffig erklärt.

Übertretungen biefer Berordnung werden, fofern fie nicht unter die Bestimmungen des Strafgesetes vom 27. Mai 1852, R. B. BI. Dr. 117, fallen, nach dem obcitierten Gefete geahndet werden. (Kundmachung vom 22. November 1894, M.-B. 105816/XV.)

#### Berbot der Ginfuhr von Rindvieh ans einigen versenchten Gegenden Dentschlands.

Die f. f. n. b. Statthalterei hat im Nachhange gur Rundmachung vom 7. November 1894, 3. 85659, unterm 22. December 1894, 3. 101932, Nachstehendes befanntgegeben:

Auf Brund des Artifels 5 des Biehseuchen-Abereinkommens vom 6. December 1891 und des Bunftes 5 des zugehörigen Schlussprotokolles (R.&G.&Bl. Nr. 16 ex 1892) hat das hohe f. f. Ministerium des Innern die Einfuhr von Rindvieh in die im Reichsrathe vertretenen Königreiche und gander aus ben von Lungenseuche betroffenen nachstehenden Sperrgebieten bes Deutschen Reiches bis auf weiteres unbedingt verboten, und zwar:

- 1. Aus den Regierungsbezirken Posen, Magdeburg, Silbesbeim, Duffelborf und Roln im Ronigreiche Breugen;
- 2. aus den Rreishauptmannschaften Leipzig und Zwickau im Rönigreiche Sachsen:
- 3. aus dem Berzogthume Anhalt und aus dem Fürstenthume Reuß-Schleit.

Dieses wird in Gemäßheit des Erlasses des f. f. Ministeriums bes Innern vom 17. December 1894, ad 3. 27230, unter Behebung ber gleichfalls die Ginfuhr von Rindvieh aus dem wegen Lungen= feuche gesperrten Bebieten bes Deutschen Reiches betreffenden bieramtlichen Kundmachung vom 7. November 1894, 3. 85659, mit dem Beifügen verlautbart, dass Übertretungen dieser auch für hierortige Berwaltungsgebiete giltigen Anordnung, welche am Tage ihrer Berlautbarung in der "Wiener Zeitung" in Wirkfamkeit tritt, nach dem Gesetze vom 24. Mai 1882, R. G. Bl. Nr. 51, wobei auch die Borschriften des § 46 des allgemeinen Thierseuchengesetzes und ber dazu erlaffenen Durchführungsvorschriften (R. B. BI. Nr. 35 und 36) in Anwendung fommen, beftraft werden.

## Baubewegung.

(Die in Rlammern eingestellten Bablen find bie Befdaftenummern ber Actenstüde im Bandepartement des Magistrates für ben I. bis IX. Begirt. Für ben X. bis XIX. Bezirt bedeuten die eingetlammerten Zahlen die Gefcaftsnummern ber betreffenden magiftratischen Begirtsämter.)

#### Befude um Banbewilligungen murden überreicht:

vom 24. bis 27. December 1894:

#### Für Reubanten:

I. Bezirf: Saus, Schulerftrage 20, von Josef Seller & Comp., Ablergaffe 14, Bauführer A. Schwarz (9133).

VI. Begirt: Saus, Ball- und Mittelgaffe, Grundb. Ginf. 1180, von Rarl Sorandner, Seibengaffe 44, Baufilhrer A. Saungwid! (9151)

VII. Begirt: Saus, Bimbergergaffe, Grundb.-Ginf. 388, von Rubolf Geburth, Raiferstrafe 71, Baufilhrer Albert Baar (9157).

#### Für Bubauten :

II. Bezirt: Softract, Reine Pfarrgaffe 13, von Lubwig Bubl, Rothen-Sterngaffe 19, Banffihrer G. Comitich (9131). XVII. Bezirt: Dornbach, Lascygaffe 1, von beite Komaret, ebenba,

Bauführer ? (41681).

#### Für Abaptierungen:

I. Begirk: herrengaffe 10, von Ludwig Schoder bod, Baumeifter (9148)

Berrengaffe 8, von Lubwig Schoberbod, Baumeifter (9149).

II. Begirf: Rleine Pfarrgaffe 13, von Ludwig Bubl, Bauführer G. Löwitsch (9131).

IX. Begirt: Gifengaffe 23, von Theodor Grohmann, Bauffihrer 3.

Bauführer ? (34587). XVI. Begirf: Ottafring, Bilhelminenftrage 24, von Sante Bini, XVI.,

Schulgaffe 27, Bauführer ? (57621). XVII. Begirt: Hernals, Haupistraße 56, von Benedict und Albertine Urban, ebenda, Bauführer Franz Raindl (41969).

#### Für diverse (geringere) Bauten:

XI. Bezirk: Thurdurchbruch, Simmering, Raifer-Cbersdorferftraße 283, von Karoline Potiner, ebenda, Bauführer Amand Soff-

mann (17150). Serd und Rauchfang, Simmering, 2. Landengasse, Confer-Rr. 156, Hülte, von Anton Haindl, XI., Hugogaffe 8, Bauführer berfelbe.

#### Selude um Bekanntgabe der Baulinie murden überreicht:

IX. Bezirt: Rlammergaffe, Grundb.=Ginl. 32 und 1397, von Abolf Mognorofy, Türkenftrafe 8 (9140).

#### Gewerbeanmeldungen vom 21. December 1894.

(Fortietung.)

Röths Mexander — Berschleiß von frischen und getrockneten Blumen und Kränzen und von Christbaumen auf Märkten 2c. — XV., Fünshaus, Rranggaffe 27.

Sehmann Lorenz — Berkauf von Christbäumen — VII., Kircheng. 19. Frankl Moriz — Commissionshandel mit Börseeffecten — I., Wiener

Effectenborie.

Limp Leopoldine — Cravatten-Erzeugung — V., Pilgramgasse 24. Fischer Anna — Fisch= und Archen-Berschleiß — I., Hoher Markt und I., Fischmarkt.

Blödy Adolf — Fleischhauer — IX., Glasergasse 4. Löhner Francisca Amalia — Fleisch= und Selchwaren=Berschleiß — VII., Burggaffe 81.

Baft- und Schanfgewerbe - XII., Bilhelmftrage 70. Foller Rarl — Legtmann Alois — Gaft- und Schantgewerbe (Pachtbetrieb) — XVII.,

hernals, Franengaffe 27. Renner Anna — Gaft- und Schankgewerbe — XIX., Hardtgaffe 26. Soon Alois - Gemischtwaren-Berichleiß - XV., Funfhaus, Reubaugürtel 32.

gürtel 32.
Sforpil Franz — Gemischtwaren-Berschleiß — I., Berberthorgasse 16.
Beiß Johanna — Gemischtwaren-Berschleiß — IX., Sobieskigasse 35.
Jhoril Theodor — Gemischtwaren-Berschleiß — VII., Schottenseldg. 65.
Jimmermann Karl, Kitt. b. Göllheim — Generalreprösentant des nordsdeutschen Loyd — VI., Kasernengasse 26.
Rehaczek Chrill — Geschäftsthätigkeit für den Ersten Biener Schulsmacher-Rohstossprein gegen Provision — VII., Hermanngasse 20.
Beiß Marcus — Goldarbeitergewerbe — VI., Garbergasse 14,

Weiß Marcus III. Stock, Thür 13.

Barthl Marie — Erzeugung von Golbbruck auf Kranzschleifen und Stoffen — VII., Kirchengasse 34. Schremser Bauline — Gürtlergewerbe — V., Margarethenstraße 56. Mito Stephan — Handel mit Obst und Grünwaren im Umberziehen —

XVIII., Bähring, Leopoldigasse 4. Schnirer Moriz, Dr. — Herausgeber ber "Therapentischen Wochenschrift" — XIX., Döblinger Hauptstraße 36.

Oppl Ferdinand - holzspielmaren-Erzenger - XVI., Ottafring, Menzel-

– Hufschmiedgewerbe -– IX.. Nussborferstraße 15. Bamlich Therefe -

Duffa Karl — Kaffeesiedergewerbe — III., Hauptstraße 103. Horna Jakob — Kaffeesiedergewerbe — XIX., Heiligenstadt, Heiligens ftabterftrage 103.

Dewanger Therese - Rergen-, Seifen- und Betroleum-Berichleiß - XII., Hauptstraße II.

Polaschek Helene — Berichleiß von Kerzen, Seifen und Parfumericartifeln

— IX., Rufsborferstraße 51. Hertzfa Josefine — Claviermachergewerbe — V., Castelligasse 12. Lich Josef — Kleinfuhrwerksgewerbe — III., Ungargasse 33.

zuig Sofel — Areinfugiverregewerve — 111., ungargaffe 35. Stadler Johann — Reinhandel mit Brennmaterial — IX., Marktg. 6. Niebermaier Rofalia — Koftgeberin — VII., Andreasgaffe 5. Filder Anna — Milch= und Gebäck-Verschleiß — XVI., Reulerchenfeld,

Lerchenfelderftraße 33.

Schicha Marcibs — Milchmeier — VII., Neustiftgaffe 35. Sachs Leopoldine — Papier- und Kurzwaren-Berichleiß — VII., Kandl-

gasse 22.
Sochborf Withelm — Photograph — I., Tegetthoffstraße 3.
Severa Anna — Posamentierergewerbe — VII., Schottenfeldgasse 73.
Holly Josefine, v. — Privatsehrunssalt für Maßnehmen, Schnittzeichnen und Kieidermachen — IX., Währingerstraße 72.
Feisch Anton — Schlosser — IX, Kothe Löwengasse 9.
Wathe Franz — Berichleiß von Schreibrequisten und den zur Führung

Mathé Franz — Berschleiß von Schreibrequisiten und den zur Führung eines Musterlagers nothwendigen Druckforten — I., Johannesgasse 4. Bilek Franz — Schusmacher — IX., Fuchsthalergasse 4. Sachs Leopoldine — Berschleiß von Schulheften, Preislisten und Preissetteln 2c. — VII., Kandlgasse 22. Buschmann Julius — Spenglergewerde — VII., Schottenseldgasse 28. Pleiser Anna — Trödlergewerde — VII., Ditakring, Rittergasse 2. Treybas Franz — Trödlergewerde — VII., Burggasse 32. Kovar Alvis — Beradreichung von Speisen — III., Erdbergstraße 36. Holly Jasobine — Bictualienhandel — III., Messengasses 36. Kreipner Johann — Borspannskleisung — XII., Meidling, Hauptstr. 76. Blouhout Thomas — Wäschepnberei — XVI., Ottakring, Liebhartssgasse 45.

Cichler Josefa — Wäscheputerei — XVI., Ottakring, Herbststraße 13. Wertl Georg — Zuckerbäcker — XI., Simmering, Hauptstraße 71.

#### Gewerbeanmeldungen vom 22. December 1894.

Krawany Heinrich, Dr. — Advocat — IV., Favoritenstraße 1. Barvus Marie Anna — Fleisch - Berschleiß — XVI., Ottakring, Banfterergaffe 21.

terergasse 21.

Bleich Karl — Gastwirtsgewerbe — IV., Freundgasse 4.

Heich Karl — Gastwirtsgewerbe — XII., Meidling, Bäckerg. 16.

Hosel Josef — Gastwirtsgewerbe — IV., Weyringergasse 22.

Hugsbratl Alexander — Gastwirtsgewerbe — IV., Belveberegasse 24.

Schmut Marie — Gemischtwaren-Berschleiß — III., Setzasse 3 a.

Schupasa Sduard — Gerrenssehrichtwaren-Berschleiß — III., Streichergasse 7.

Linet Benzel — Herrenssehrender — XVII., Ottakring, Brestelg. 49.

Endreß Marie — Kassechiedergewerbe — XVIII., Lainzerstraße 71.

Fischer Johann - Raffeefiedergewerbe - XVIII., Bahring, Schopenhanerstraße 19.

Meh Michael — Kaffeefiedergewerbe — IV., Favoritenstraße 22. Horblicka Mojalia — Aleidermachergewerbe — V., Siebenbrunneng. 29. Forsner Johann — Kleinsuhrwerksgewerbe — XVI., Ottakring, Ganglbauergaffe 7.

Ganglbauergasse 7.

Bayer Fosef — Musiker — XVI., Ottakringerstraße 208.
Kurz Fosef — Obsthandel — IV., Obstmarkt.
Baumann Fosef — Schuhmachergewerbe — XVI., Ottakring, Eisnerstr. 27.
Dürft Fohanna — Schule und Gebetbüchere, Kalendere und Heiligene bilder-Berschleiß — III., Reisnerstraße 4.
Glöchl Martin — Berschleiß von frischen und getrockneten Blumen, Kränzen und Christiannen auf Märkten und den dazu bestimmten Plätzen — VIV Prodektein Am Gertraftwarkt.

XIV., Rudoffsheim, Am Centralmarkt. Betichere Karl — Bäjcher — XVI., Ottakring, Breitenseerstraße 35. Guttmann Anton — Bildbret-, Fifch- und Geflügelhandler — XII., Meidling, Martt.

#### Gewerbeanmeldungen vom 24. December 1894.

Haaft Theresia — Conditoreiwaren-Berschleiß — VI., Magdalenenstr. 4. Augsberger Johann — Gastwirtsgewerbe — V., Hundsthurmerstr. 49. Muth Jynaz — Gastwirtsgewerbe — XIV., Rudolfsheim, Fischerg. 3. Born Michael — Gast- und Schantgewerbe — XV., Fünshaus, Bwölfergaffe 23.

Bwölfergasse 23.

Postler Josef — Herausgabe ber Fachzeitung "Organ für Juteressen ber Gerber und Lederarbeiter Österreich-Ungarus" — XII., Krongasse 1.

Krammer Antonia — Kasseschank — XV., Fünfhaus, Würsselgasse 1 b.

Rannen Anna — Kleibermacherin — XV., Fünshaus, Victoriagasse 3.

Bogl Josef — Schuhmacher — XIII., Benzing, Nisselgasse 9.

Feßl Johann — Tichtergewerbe — XV., Fünshaus, Beingasse 23.

Zucker rocte Wasser Osias Leiser — Uhrmacher — I., Wipplingerstr. 18.

Brüberle Karl — Berkauf von Christbäumen, frischen und getrockneten Vinmen und Kränzen — XV., Fünshaus, Neubaugürtel-Warkt.

Hangelmann Josef — Wässchergewerbe — V., Matseinisdorserstraße 70.

Kennenčič Johann — Zeitungs-Berschleiß — III., Untere Weißgärbersftraße 16.

ftraße 16.

#### 3nhalt: Bemeinderath: Stadtrath: Sikungen bes Stadtrathes Sericht liber die Stadtrathes-Sikung vom 12. December 1894 (vormittags) 2713 Bericht liber die Stadtrathes-Sikung vom 12. December 1894 (vormittags) 2713 Bericht über die Stadtraths-Sigung vom 12. December 1894 (nachmittags) 2720 Bericht über die Stadtraths-Sigung vom 13. December 1894 (vormittags) 2729 Bericht über die Stadtraths-Sitzung vom 13. December 1894 (Nachtsitzung) 2731 Allgemeine Nachrichten: Approvisionicruna: Schlachtviehmarkt vom 24. December 1894 . . . . . . . . . 2736 Stechviehmarkt vom 27. December 1894 . . . . . . . . . . . . . 2737 Approvisionierungs=Angelegenheiten : Berbot ber Beimengung von Dehl bei ber Erzeugung von Fleifch= würsten Berbot ber Ginfuhr von Rindvieh aus einigen verseuchten Gegenden Baubemegung : Gefuche um Baubewilligungen vom 24. bis 27. December 1894 . . . . 2737 Rundmachungen. Berordnungen und Entscheidungen, sowie Normativbestimmungen bes Ge-meinderathes, Stadtrathes und bes Magistrates. (XII.)